FRANCE TEXTILE PRODUCTION
ZI en Jacca - 4, Chemin de Naudinats - 31770 Colomiers - France
www.france-textile.com

Référence produit : 1240 ONDRA

FR

Domaine d'utilisation - Limites d'utilisation

Ce vêtement est un pantalon permettant de protéger les genoux du travailleur lorsqu'il est associé à nos plaques genoux «2014 GENOUILLERES 55-60D», en position à genoux, au sol. L'association de ce pantalon avec ces plaques est adaptée à un travail sur les sols plats et possède une résistance à la pénétration sous une force d'au moins 100 N. (niveau 1, niveaux allant de 0 à 2, 2 étant le plus élevé >250N) La position à genoux n'est pas une position naturelle. Sans protection des genoux, les travailleurs peuvent souffrir d'un manque de confort et de blessures immédiates provoquées par les surfaces dures, petites pierres et objets similaires reposant sur les surfaces.Toutefois, aucune protection des genoux ne peut garantir que les travailleurs ne souffriront pas de complications médicales s'ils doivent rester agenouillés pendant de longues périodes. Aucune protection ne peut offrir une protection totale contre les blessures. Le domaine médical et sportif est exclu. La protection n'est pas garantie si le pantalon est associé à d'autres plaques de genoux. Ce vêtement n'est pas adapté pour des conditions difficiles (sols très irreguliers: carrières, travaux, publics...). Tout changement des conditions environnementales, par exemple de température, peut engendrer une diminution de manière significative les performances de la protection.

Performances

L'association de ce pantalon aux plaques 2014 GENOUILLERES 55-60D a été évaluée selon les exigences du référentiel technique EN14404+A1(2010): Niveau 1. Type 2.

EN 14404+A1(2010) : Protection des genoux pour le travail à genoux.
TYPE 2
NIVEAU 1

Examen UE de type selon le Réglement 2016/425 Réalisé par : IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, France
La Déclaration UE de conformité est disponible sur le site :
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

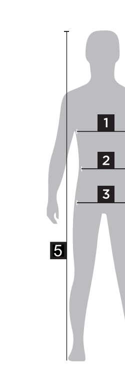
Positionnement - Ajustement

La poche destinée à recevoir la genouillère se situe au niveau des genoux.
La poche s'ouvre par le bas via une touche de ruban auto-grippant.
Insérer les plaques dans la poche genoux, face lisse tournée vers l'exterieur
et face rainurée tournée côté genoux (voir schéma ci-contre).
Pour s'adapter à chaque morphologie, il est possible d'ajuster le positionnement
 de la plaque grâce aux double bandes auto-agrippantes qui se trouvent sur la poche genouillère.
Vous trouverez la catégorie de protection de votre article sur l'étiquette CE de l'article.

Tailles

Ce vêtement existe en plusieurs tailles du 36 au 56. Le tableau ci-contre permet de selectionner la taille du vêtement adaptée en fonction des mensurations du porteur (en cm). Pantalon couvrant les statures de 160 à 200cm.

HOMMES / MEN / HERREN		S		M		L		XL		2XL		3XL		4XL		5XL
FR/ ES / PT		36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64
UK		26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
EU		42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70
1	Cm	86 / 90	90 / 94	94 / 98	98 / 102	102 / 106	106 / 110	110 / 114	114 / 118	118 / 122	122 / 126	126 / 130	130 / 134	134 / 138	138 / 142	142 / 146
	Inch	33.8 / 35.4	35.4 / 37	37 / 38.5	38.5 / 41	41 / 41.7	41.7 / 43.34	3.3 / 44.8	44.8 / 46.4	46.4 / 48	48 / 49.6	49.6 / 51.1	51.1 / 52.75	2.7 / 54.3	54.3 / 55.9	55.9 / 57.4
2	Cm	70 / 74	74 / 78	78 / 82	82 / 86	86 / 9	0 / 94	94 / 98	98 / 102	102 / 106	106 / 110	110 / 114	114 / 118	118 / 122	122 / 126	126 / 130
	Inch	27.6 / 29.1	29.1 / 30.7	30.7 / 33.9	32.3 / 33.9	33.9 / 35.4	35.4 / 37	37 / 38.6	38.6 / 40.2	40.2 / 41.7	41.7 / 43.3	43.3 / 44.9	44.9 / 46.4	46.4 / 48	48 / 49.6	49.6 / 51.1
3	Cm	88 / 92	92 / 96	96 / 100	100 / 104	104 / 108	108 / 112	112 / 116	116 / 120	120 / 124	124 / 128	128 / 132	132 / 136	136 / 140	140 / 144	144 / 148
	Inch	34.6 / 36.2	36.2 / 37.7	37.7 / 39.3	39.3 / 40.9	40.9 / 42.5	42.5 / 44	44 / 45.6	45.6 / 47.2	47.2 / 48.8	48.8 / 50.3	50.3 / 51.9	51.9 / 53.5	53.5 / 55.1	55.1 / 56.6	56.6 / 58.2
4	Cm	106 / 111*	107 / 112*	107 / 112*	108 / 113*	108 / 113*	109 / 114*	109 / 114*	110 / 115*	110 / 115*	111 / 116*	111 / 116*	111 / 116*	111 / 116*	111 / 116*	111 / 116*
	Inch	41.7 / 43.7 *	42.1 / 44*	42.1 / 44*	42.5 / 44.4*	42.5 / 44.4*	42.9 / 44.8*	42.9 / 44.8*	43.3 / 45.2*	43.3 / 45.2*	43.7 / 45.6*	43.7 / 45.6*	43.7 / 45.6*	43.7 / 45.6*	43.7 / 45.6*	43.7 / 45.6*
5	Cm	171 / 174	171 / 174	174 / 177	174 / 177	177 / 180	177 / 180	180 / 184	180 / 184	184 / 186	184 / 186	186 / 188	186 / 188	188	188	188
	Inch	67.3 / 68.5	67.3 / 68.5	68.5 / 69.6	68.5 / 69.6	69.6 / 70.8	69.6 / 70.8	70.8 / 72.4	70.8 / 72.4	72.4 / 73.2	72.4 / 73.2	73.2 / 74	73.2 / 74	74	74	74



Entretien - Stockage

Retirer les plaques des poches genoux avant de laver le vêtement. Le vêtement doit être stocké dans un endroit sec à température ambiante, à l'abri de la chaleur. Le produit a une durée de vie limitée qui dépend de son entretien, de son utilisation et des conditions de stockage. Le nombre de cycles de nettoyage n'est pas le seul facteur lié à la durée de vie du produit. Une contamination, une altération ou une mauvaise utilisation diminuerait de façon dangereuse les performances de la protection. Le vêtement de protection doit faire l'objet d'un contrôle régulier afin de vérifier qu'il ne présente aucun dommage ou aucune usure. La protection des genoux peut être diminuée en cas d'usure des plaques et/ou du pantalon: toute protection présentant une dégradation de la mousse sera considérée comme inefficace et devra être changée. Un produit déchiré ne peut pas être réparé, il doit être mis hors d'usage. Il convient de vérifier l'état du vêtement avant toute utilisation. Mettre au rebut un vêtement contaminé, déchiré ou dont les poches genoux sont lisées ou dégradées, ou dont les accessoires ne fonctionnent plus. Il est recommandé de consulter la notice des plaques « 2014 GENOUILLERES 55-60D ». Toute utilisation contraire aux consignes précédentes diminuerait notablement le niveau de protection de l'EPI.

Innocuité

Le vêtement ne contient pas de substances à des taux tels qu'elles sont connues ou suspectées pour avoir des effets néfastes sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur dans les conditions prévisibles d'utilisation.

Composition:

TISSU 1: 52% Polyamide 39% Polyester 9% Elasthanne. TISSU 2 Oxford 600D : 100% Polyester avec enduction Polyuréthane. TISSU 3 Cordura® 500D : 100% Polyamide avec enduction Polyuréthane.

EN

Purpose - Limits of use

This garment is a pair of trousers that protect the worker's knees when combined with our «2014 KNEE PADS 55-60D» knee pads, in a kneeling position on the ground. The combination of these pants with these plates is suitable for work on flat floors and has a resistance to penetration under a force of at least 100 N. (Level 1, levels ranging from 0 to 2, 2 being the highest >250N) The kneeling position is not a natural position. Without knee protection, workers may suffer from discomfort and immediate injury from hard surfaces, small stones and similar objects resting on the surfaces.However, no knee protection can guarantee that workers will not suffer medical complications if they must remain kneeling for long periods. No amount of protection can provide total protection against injury. The medical and sporting field is excluded. Protection is not guaranteed if the pants are combined with other knee plates. This garment is not suitable for difficult conditions (very irregular ground: quarries, works, public...). Any change in environmental conditions, for example temperature, may cause a significant reduction in the performance of the protection.

Performances

The combination of these trousers with the 2014 KNEE PADS 55-60D plates has been assessed according to the requirements of the technical reference EN14404+A1(2010): Level 1. Type 2.

EN 14404+A1(2010): Knee protection for kneeling work.
TYPE 2
LEVEL 1

EU Type Examination according to Regulation 2016/425 Carried out by: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, France. The EU Declaration of Conformity is available on the website:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Positioning

The pocket which holds the knee pad is found at the knee. The pocket opens from the bottom, by means of a Velcro strip. Insert the knee pads into the knee pocket, with the smooth side facing outwards and the grooved side facing the knee. (See diagram below). Adjust the positioning of the knee pad with the three Velcro strips. Move the knee pad upwards to the desired height and do up the Velcro strips.

Sizes

This garment comes in a range of sizes: from 26 to 46. The table above allows you to select the garment size to fit the wearer's body measurements (in cm). Pants covering statures from 160 to 200cm.

Maintenance - Storage

Remove the plates from the knee pockets before washing the garment. The garment should be stored in a dry place at room temperature, away from heat. The product has a limited lifespan depending on care, use and storage conditions. The number of cleaning cycles is not the only factor affecting the life of the product. Contamination, alteration, or misuse would dangerously diminish the performance of the protection. The protective clothing should be checked regularly for damage or wear. Knee protection may be reduced by wear and tear of the plates and/or pants: any protection showing degradation of the foam will be considered ineffective and must be changed. A torn product cannot be repaired, it must be taken out of use. The condition of the garment should be checked before use. Discard contaminated, torn, or damaged knee pockets, or malfunctioning accessories. It is recommended that you consult the «2014 GENOUILLERES 55-66D»plate instructions. Any use contrary to the above instructions would significantly reduce the level of protection of the PPE.

Safety

The garment does not contain substances at levels known or suspected to have adverse effects on the health or the health of the user under the conditions predictable use.

Composition:

FABRIC 1: 52% Polyamide 39% Polyester 9% Elastane. FABRIC 2 Oxford 600D : 100% Polyester with PU coating. FABRIC 3 Cordura® 500D : 100% Polyamide with Polyurethane coating.

ES

Ámbito de uso - Limitaciones de uso

Esta prenda es un pantalón para proteger las rodillas del trabajador cuando se combina con nuestras rodilleras "2014 KNEE 55-60D", en posición arrodillada, en el suelo. La combinación de estos pantalones con estas placas es adecuada para trabajar en suelos planos y tiene una resistencia a la penetración bajo una fuerza de al menos 100 N. (Nivel 1, niveles 0 a 2, siendo el 2 el más alto >250N) Arrodillarse no es una posición natural. Sin la protección de las rodillas, los trabajadores pueden sufrir molestias y lesiones inmediatas a causa de las superficies duras, las piedras pequeñas y los objetos similares que se apoyan en ellas; sin embargo, ninguna protección de las rodillas puede garantizar que los trabajadores no sufran complicaciones médicas si tienen que permanecer arrodillados durante mucho tiempo. Ninguna protección puede ofrecer una protección total contra las lesiones. Se excluye el ámbito médico y deportivo. La protección no está garantizada si los pantalones se combinan con otras placas de rodilla. Esta prenda no es adecuada para condiciones difíciles (terrenos muy irregulares: canteras, obras públicas, etc.). Cualquier cambio en las condiciones ambientales, por ejemplo la temperatura, puede provocar una reducción significativa en el rendimiento de la protección.

Rendimiento

La combinación de este pantalón con las placas KNEE 55-60D 2014 ha sido evaluada según los requisitos de la norma técnica EN14404+A1(2010): Nivel 1. Tipo 2.

EN 14404+A1(2010): Protección de rodillas para trabajos de rodillas.
TIPO 2
NIVEL 1

Examen UE de tipo según Reglamento 2016/425 Realizado por: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francia
La Declaración UE de Conformidad está disponible en el sitio web:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Tallas

Esta prenda está disponible en varias tallas, de la 36 a la 56. El cuadro adjunto le permite para seleccionar la talla adecuada según las medidas del usuario (en cm). Pantalones que cubren estaturas de 160 a 200 cm.

Cuidado - Almacenamiento

Retire las placas de los bolsillos de las rodillas antes de lavar la prenda. La prenda debe guardarse en un lugar seco y a temperatura ambiente, lejos del calor. El producto tiene una vida limitada en función de los cuidados, el uso y las condiciones de almacenamiento. El número de ciclos de limpieza no es el único factor que afecta a la vida del producto. La contaminación, la alteración o el mal uso reducirían peligrosamente el rendimiento de la protección. La ropa de protección debe revisarse periódicamente para comprobar si está dañada o desgastada. La protección de la rodilla puede reducirse por el desgaste de las placas y/o los ropa: cualquier protección que muestre una degradación de la espuma se considerará ineficaz y deberá cambiarse. Un producto roto no puede ser reparado, debe ser retirado del uso. Se debe comprobar el estado de la prenda antes de utilizarla. Deseche las rodilleras contaminadas, rotas o dañadas, o los accesorios que no funcionen. Se recomienda consultar las instrucciones de las placas «2014 GENOUILLERES 55-66D». Cualquier uso contrario a las instrucciones anteriores reduciría significativamente el nivel de protección del EPI.

Seguridad

La prenda no contiene sustancias en niveles conocidos o sospechosos de tener efectos adversos sobre la higiene o la salud del usuario en las condiciones de uso previsibles.

Composición:

 TEJIDO 1: 52% Poliamida 39% Poliéster 9% Elastano. TEJIDO 2 Oxford 600D : 100% Poliéster con revestimiento de Poliuretano. TEJIDO 3 Cordura® 500D : 100% Poliamida con revestimiento de Poliuretano.

DE

Verwendungsbereich - Grenzen der Verwendung

Bei diesem Kleidungsstück handelt es sich um eine Hose zum Schutz der Knie des Arbeiters in Kombination mit unseren Knieplatten „2014 KNEE 55-60D" in kniender Position auf dem Boden. Die Kombination dieser Hose mit diesen Platten ist für die Arbeit auf ebenen Böden geeignet und besitzt einen Durchdringungswiderstand unter einer Kraft von mindestens 100 N. (Stufe 1, Stufen von 0 bis 2, wobei 2 die höchste Stufe ist >250 N) Die kniende Position ist keine natürliche Position. Ohne Knieschutz können Arbeitnehmer unter mangelndem Komfort und unmittelbaren Verletzungen durch harte Oberflächen, kleine Steine und ähnliche Gegenstände, die auf den Oberflächen liegen, leiden; allerdings kann kein Knieschutz gewährleisten, dass Arbeitnehmer keine medizinischen Komplikationen erleiden, wenn sie über längere Zeiträume knien müssen. Kein Schutz kann einen vollständigen Schutz vor Verletzungen bieten. Der medizinische und sportliche Bereich ist ausgeschlossen. Der Schutz ist nicht gewährleistet, wenn die Hose mit anderen Knieplatten kombiniert wird. Dieses Kleidungsstück ist nicht für schwierige Bedingungen geeignet (sehr unregelmäßiger Boden: Steinbrüche, Bauarbeiten, öffentliche Arbeiten...). Jede Änderung der Umgebungsbedingungen, beispielsweise der Temperatur, kann zu einer erheblichen Verringerung der Schutzleistung führen.

Leistung

Die Kombination dieser Hose mit den 2014 KNEE 55-60D-Platten wurde gemäß den Anforderungen der technischen Norm EN14404+A1(2010) bewertet: Stufe 1. Typ 2.

EN 14404+A1(2010): Knieschutz für kniende Tätigkeiten.
TYP 2
STUFE 1

EU-Baumusterprüfung gemäß Verordnung 2016/425. Durchgeführt von: IFTH (Nr. 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY Cedex, Frankreich. Die EU-Konformitätserklärung ist auf der Website verfügbar:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Positionierung

Die Tasche für den Knieschoner befindet sich auf Kniehöhe. Die Tasche wird von unten mit einem Klettband geöffnet. Setzen Sie die Platten mit der glatten Seite nach außen und der gerillten Seite zum Knie hin in die Knietasche ein (siehe Abbildung unten)

Größen

Dieses Kleidungsstück ist in mehreren Größen von 42 bis 62 erhältlich. Die beigefügte Tabelle ermöglicht es Ihnen die richtige Größe des Kleidungsstücks nach den Maßen des Trägers (in cm) zu wählen. Hosen für Körpergrößen von 160 bis 200 cm.

Wartung - Lagerung

Entfernen Sie die Platten aus den Knietaschen, bevor Sie das Kleidungsstück waschen. Das Kleidungsstück sollte an einem trockenen Ort bei Raumtemperatur und vor Hitze geschützt aufbewahrt werden. Das Produkt hat eine begrenzte Lebensdauer, die von der Pflege, dem Gebrauch und den Lagerungsbedingungen abhängt. Die Anzahl der Reinigungszyklen ist nicht der einzige Faktor, der mit der Lebensdauer des Produkts zusammenhängt. Verunreinigungen, Veränderungen oder eine falsche Verwendung würden die Schutzleistung in gefährlicher Weise verringern. Die Schutzkleidung sollte regelmäßig auf Schäden und Verschleiß überprüft werden. Der Knieschutz kann durch Abnutzung der Platten und/oder der Bekleidung verringert werden: Jeder Schutz, der eine Verschlechterung des Schaumstoffs aufweist, wird als unwirksam angesehen und muss ausgetauscht werden. Ein zerrissenes Produkt kann nicht repariert werden, sondern muss unbrauchbar gemacht werden. Der Zustand des Kleidungsstücks sollte vor der Verwendung überprüft werden. Entsorgen Sie ein Kleidungsstück, das kontaminiert oder zerrissen ist, dessen Knietaschen glatt oder beschädigt sind oder dessen Zubehör nicht mehr funktioniert. Es wird empfohlen, die Gebrauchsanweisung für die «2014 GENOUILLERES 55-66D»-Platten zu lesen. Jede Verwendung, die den vorstehenden Hinweisen zuwiderläuft, würde das Schutzniveau der PSA erheblich mindern.

Sicherheit

Das Kleidungsstück enthält keine Stoffe in Mengen, von denen bekannt ist oder vermutet wird, dass sie unter den vorhersehbaren Verwendungsbedingungen nachteilige Auswirkungen auf die Hygiene oder Gesundheit des Benutzers haben.

Zusammensetzung:

STOFF 1: 52% Polyamid 39% Polyester 9% Elasthan. STOFF 2 Oxford 600D : 100% Polyester mit Polyurethan-Beschichtung. STOFF 3 Cordura® 500D : 100 % Polyamid mit Polyurethan-Beschichtung.

NL

Gebruiksgebied - Gebruiksgrenzen

Dit kledingstuk is een broek om de knieën van de werknemer te beschermen in combinatie met onze "2014 KNEE 55-60D" knieplaten, in geknielde positie op de grond. De combinatie van deze broek met deze platen is geschikt voor werkzaamheden op vlakke vloeren en heeft een weerstand tegen indringing onder een kracht van ten minste 100 N. (Niveau 1, niveau 0 tot 2, waarbij 2 de hoogste is >250N) Knielen is geen natuurlijke houding. Zonder kniebescherming kunnen werknemers ongemak en onmiddellijk letsel ondervinden van harde oppervlakken, kleine steentjes en soortgelijke voorwerpen die op oppervlakken rusten; geen enkele kniebescherming kan echter garanderen dat werknemers geen medische complicaties zullen krijgen als zij lange tijd geknield moeten blijven. Geen enkele bescherming kan volledige bescherming tegen letsel bieden. De medische en de sportwereld zijn uitgesloten. Bescherming is niet gegarandeerd als de broek gecombineerd wordt met andere knieplaten. Dit kledingstuk is niet geschikt voor moeilijke omstandigheden (zeer oneffen terrein: steengroeven, openbare werken, enz.). Elke verandering in de omgevingsomstandigheden, bijvoorbeeld de temperatuur, kan een aanzienlijke vermindering van de prestaties van de bescherming veroorzaken.

Prestaties

De combinatie van deze broek met de 2014 KNEE 55-60D platen is geëvalueerd volgens de eisen van de technische norm EN14404+A1(2010): Niveau 1. Type 2.

EN 14404+A1(2010): Kniebescherming voor knielend werk.
TYPE 2
NIVEAU 1

EU-typeonderzoek volgens Verordening 2016/425 Uitgevoerd door: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Frankrijk. De EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Positionering

De zak voor de kniebeschermer bevindt zich ter hoogte van de knie. De zak opent van onderaf met een klittenbandsluiting. Plaats de platen in de knieholte met de gladde zijde naar buiten en de gegroefde zijde naar de knie gericht (zie onderstaande tekening).

Maten

Dit kledingstuk is verkrijgbaar in verschillende maten van 42 tot 62. Met de bijgevoegde tabel kunt u om de juiste maat van kledingstuk te kiezen volgens de maten van de drager (in cm). Broeken voor een postuur van 160 tot 200 cm.

Onderhoud - Opslag

Verwijder de plaatjes uit de kniezakken alvorens het kledingstuk te wassen. Het kledingstuk moet worden bewaard op een droge plaats bij kamertemperatuur, uit de buurt van warmte. Het product heeft een beperkte levensduur, afhankelijk van de verzorging, het gebruik en de opslagomstandigheden. Het aantal reinigingsbeurten is niet de enige factor die van invloed is op de levensduur van het product. Verontreiniging, wijziging of verkeerd gebruik zou de prestaties van de bescherming gevaarlijk verminderen. De beschermende kleding moet regelmatig worden gecontroleerd op beschadiging en slijtage. De kniebescherming kan afnemen door slijtage van de platen en/of broek: elke bescherming die afbraak van schuim vertoont, wordt als ondoeltreffend beschouwd en moet worden vervangen. Een gescheurd product kan niet worden gerepareerd, het moet buiten gebruik worden gesteld. De staat van het kledingstuk moet vóór gebruik worden gecontroleerd. Gooi vervuilde, gescheurde of beschadigde kniezakken of niet-functionerende accessoires weg. Het is raadzaam de gebruiksaanwijzing van de «2014 GENOUILLERES 55-66D»platen te raadplegen. Elk gebruik dat in strijd is met de bovenstaande instructies zou het beschermingsniveau van de persoonlijke beschermingsmiddelen aanzienlijk verminderen.

Veiligheid

Het kledingstuk bevat geen stoffen in een gehalte waarvan bekend is of vermoed wordt dat het, onder de te verwachten gebruiksomstandigheden, schadelijke gevolgen heeft voor de hygiëne of de gezondheid van de gebruiker.

Samenstelling

STOF 1: 52% Polyamide 39% Polyester 9% Elastaan. STOF 2: Oxford 600D : 100% Polyester met PU-coating. STOF 3 Cordura® 500D : 100% Polyamide met polyurethaancoating.

PL

Obszar użytkowania - Granice użytkowania

To ubranie to spodnie chroniące kolana pracownika w połączeniu z naszymi nakolannikami „2014 KNEE 55-60D" w pozycji klęczącej na ziemi. Kombinacja tych spodni z tymi płytami jest odpowiednia do pracy na płaskich podłogach i ma odporność na przebicie pod wpływem siły co najmniej 100 N. (Poziom 1, poziomy 0 do 2, przy czym 2 jest najwyższy >250N) Klęczenie nie jest naturalną pozycją. Bez ochrony kolan pracownicy mogą odczuwać dyskomfort i doznawać bezpośrednich obrażeń w wyniku kontaktu z twardymi powierzchniami, małymi kamieniami i podobnymi przedmiotami spoczywającymi na powierzchniach; jednakże żadna ochrona kolan nie może zagwarantować, że pracownicy nie będą cierpieć na komplikacje medyczne, jeżeli będą musieli klęczeć przez dłuższy czas. Żadna ochrona nie może zapewnić całkowitej ochrony przed urazami. Wyłączone są dziedziny medycyny i sportu. Ochrona nie jest gwarantowana, jeśli spodnie są łączone z innymi nakolannikami. Ubranie to nie nadaje się do pracy w trudnych warunkach (bardzo nieregularne podłoże: kamieniołomy, roboty publiczne itp.) Jakakolwiek zmiana warunków środowiskowych, np. temperatury, może spowodować znaczne zmniejszenie skuteczności zabezpieczenia.

Wydajność

Połączenie tych spodni z płytkami KNEE 55-60D 2014 zostało ocenione zgodnie z wymaganiami normy technicznej EN14404+A1(2010): Poziom 1. Typ 2.

EN 14404+A1(2010): Ochrona kolan do pracy na kolanach.
TYP 2
POZIOM 1

Badanie typu UE zgodnie z rozporządzeniem 2016/425. Przeprowadził: IFTH (nr 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francja. Deklaracja zgodności UE dostępna jest na stronie internetowej:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Pozycjonowanie

Kieszeń na nakolannik znajduje się na wysokości kolan. Kieszeń otwiera się od dołu za pomocą taśmy rzepowej. Włożyć płyty do kieszeni kolanowej gładką stroną skierowaną na zewnątrz i stroną z rowkami skierowaną do kolana (patrz rysunek poniżej).

Rozmiary

Odzież ta jest dostępna w kilku rozmiarach od 42 do 62. Załączona tabela pozwala na aby dobrać odpowiedni rozmiar odzieży zgodnie z wymiarami użytkownika (w cm). Spodnie na wzrost od 160 do 200 cm.

Konserwacja - Przechowywanie

Przed praniem odzieży należy usunąć płyty z kieszeni na kolanach. Ubranie należy przechowywać w suchym miejscu, w temperaturze pokojowej, z dala od źródeł ciepła. Okres trwałości produktu jest ograniczony i zależy od warunków pielęgnacji, użytkowania i przechowywania. Liczba cykli czyszczenia nie jest jedynym czynnikiem wpływającym na trwałość produktu. Zanieczyszczenie, zmiana lub niewłaściwe użycie mogłyby niebezpiecznie obniżyć skuteczność ochrony. Odzież ochronna powinna być regularnie sprawdzana pod kątem uszkodzeń i zużycia. Ochrona kolan może ulec zmniejszeniu na skutek zużycia płyt i/lub spodni: każda ochrona wykazująca degradację pianki zostanie uznana za nieskuteczną i powinna zostać zmieniona. Rozdartego produktu nie da się naprawić, należy go wycofać z użytku. Przed użyciem należy sprawdzić stan odzieży. Należy wyrzucić zanieczyszczone, rozdarte lub uszkodzone kieszenie na nakolanniki oraz niedziałające akcesoria. Zaleca się zapoznanie się z instrukcjami dotyczącymi płyt «2014 GENOUILLERES 55-60D». Każde użycie niezgodne z powyższymi instrukcjami spowoduje znaczne obniżenie poziomu ochrony PPE.

Bezpieczeństwo

Odzież nie zawiera substancji na poziomie znanym lub podejrzewanym o szkodliwy wpływ na higienę lub zdrowie użytkownika w przewidywalnych warunkach użytkowania.

Skład

TKANINA 1: 52% Polyamid 39% Poliester 9% Elastan. TKANINA 2 Oxford 600D : 100% Poliester z powłoką PU. TKANINA 3 Cordura® 500D :100% Poliamid z powłoką poliuretanową.

CZ

Oblast použití - Omezení použití

Tento oděv je párem kalhot, které chrání kolena pracovníka v kombinaci s našimi kolenními pláty „2014 KNEE 55-60D" v kleče na zemi. Kombinace těchto kalhot s těmito deskami je vhodná pro práci na rovných podlahách a má odolnost proti proražení silou nejméně 100 N. (Úroveň 1, úrovně 0 až 2, 2 je nejvyšší >250N) Klečení není přirozená poloha. Bez ochrany kolen mohou pracovníci utrpět nepohodlí a bezprostřední zranění od tvrdých povrchů, drobných kamenů a podobných předmětů, které se o ně opírají; žádná ochrana kolen však nezajistí, že pracovníci nebudou mít zdravotní komplikace, pokud budou muset zůstat dlouho klečet. Žádná ochrana nemůže poskytnout úplnou ochranu před zraněním. Lékařská a sportovní oblast je vyloučena. Ochrana není zaručena, pokud jsou kalhoty kombinovány s jinými kolenními deskami. Tento oděv není vhodný do náročných podmínek (velmi nerovný terén: lomy, veřejné práce atd.). Jakákoli změna podmínek prostředí, například teploty, může způsobit výrazné snížení výkonu ochrany.

Výkon

Kombinace těchto kalhot s pláty 2014 KNEE 55-60D byla hodnocena dle požadavků technické normy EN14404+A1(2010): Úroveň 1. Typ 2.

EN 14404+A1(2010): Ochrana kolen pro práci na kolenou.
TYP 2
ÚROVEŇ 1

EU přezkoušení typu podle nařízení 2016/425 Provádí: IFTH (č. 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francie
Prohlášení o shodě EU je k dispozici na webových stránkách:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Polohování

Kapsa na kolenní ortézu je umístěna v úrovni kolen. Kapsa se otevírá zespodu pomocí pásku s háčkem a smyčkou. Vložte desky do kolenní kapsy hladkou stranou směrem ven a drážkovanou stranou směrem ke koleni (viz obrázek níže).

Velikosti

Tento oděv je k dispozici v několika velikostech od 42 do 62. Přiložená tabulka umožňuje vybrat vhodnou velikost oděvu podle rozměrů uživatele (v cm). Kalhoty pokrývající postavy od 160 do 200 cm.

Péče - Skladování

Před praním oděvu odstraňte štítky z kapes na kolenou. Oděv by se měl skladovat na suchém místě při pokojové teplotě, mimo dosah tepla. Výrobek má omezenou životnost v závislosti na péči, používání a podmínkách skladování. Počet čisticích cyklů není jediným faktorem ovlivňujícím životnost výrobku. Znečištění, změna nebo nesprávné použití by nebezpečně snížilo účinnost ochrany. Ochranný oděv by se měl pravidelně kontrolovat, zda není poškozený a opotřebovaný. Ochrana kolen může být snížena opotřebením destiček a/nebo kalhot: jakákoli ochrana vykazující degradaci pěny bude považována za neúčinnou a měla by být vyměněna. Roztržený výrobek nelze opravit, musí být vyřazen z používání. Před použitím je třeba zkontrolovat stav oděvu. Znečištěné, roztržené nebo poškozené kolenní kapsy nebo nefunkční příslušenství vyhoďte. Doporučujeme nahlédnout do pokynů k deskám «2014 GENOUILLERES 55-60D». Jakékoli použití v rozporu s výše uvedenými pokyny by výrazně snížilo úroveň ochrany osobních ochranných prostředků.

Bezpečnost

Oděv neobsahuje látky v množstvích, o nichž je známo nebo u nichž existuje podezření, že mají nepříznivé účinky na hygienu nebo zdraví uživatele za předvídatelných podmínek použití.

Složení

LÁTKA 1: 52% Polyamid 39% Polyester 9% Elastan. LÁTKA 2 Oxford 600D : 100% Polyester s PU zátěrem. LÁTKA 3 Cordura® 500D: 100% Polyamid s polyuretanovým zátěrem.

RO

Domeniul de utilizare - Limitări ale utilizării

Această îmbrăcăminte este o pereche de pantaloni pentru a proteja genunchii lucrătorului atunci când este combinată cu plăcile noastre de genunchi „2014 KNEE 55-60D", în poziție îngenunchiată, pe sol. Combinația acestor pantaloni cu aceste plăci este potrivită pentru lucrul pe podele plane și are o rezistență la penetrare sub o forță de cel puțin 100 N. (Nivelul 1, nivelurile de la 0 la 2, 2 fiind cel mai înalt >250N) Îngenuncherea nu este o poziție naturală. Fără protecție pentru genunchi, lucrătorii pot suferi disconfort și leziuni imediate din cauza suprafețelor dure, a pietrelor mici și a obiectelor similare care se sprijină pe suprafețe; cu toate acestea, nicio protecție pentru genunchi nu poate garanta că lucrătorii nu vor suferi complicații medicale dacă trebuie să rămână în genunchi pentru perioade lungi de timp. Nicio protecție nu poate oferi o protecție totală împotriva vătămărilor. Domeniul medical și sportiv este exclus. Protecția nu este garantată în cazul în care pantalonii sunt combinați cu alte plăci de genunchi. Acest articol de îmbrăcăminte nu este potrivit pentru condiții dificile (teren foarte accidentat: cariere, lucrări publice etc.). Orice modificare a condițiilor de mediu, de exemplu temperatura, poate determina o reducere semnificativă a performanței protecției.

Performanță

Combinația acestor pantaloni cu plăcuțele KNEE 55-60D 2014 a fost evaluată conform cerințelor standardului tehnic EN14404+A1(2010): Nivel 1. Tip 2.

EN 14404+A1(2010): Protecție pentru genunchi pentru lucrări în genunchi.
TIP 2
NIVELUL 1

Examinare UE de tip conform Regulamentului 2016/425 Efectuat de: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Franța
Declarația de conformitate UE este disponibilă pe site-ul web:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Poziționare

Buzunarul pentru genuncheră este situat la nivelul genunchiului. Buzunarul se deschide din partea de jos cu ajutorul unei benzi cu cârlig și buclă. Introduceți plăcuțele în buzunarul genunchiului cu partea netedă orientată spre exterior și partea canelată orientată spre genunchi (a se vedea diagrama de mai jos).

Dimensiuni

Acest articol de îmbrăcăminte este disponibil în mai multe mărimi, de la 42 la 62. Tabelul atașat vă permite să pentru a selecta mărimea potrivită în funcție de măsurile purtătorului (în cm). Pantaloni care acopera statura de la 160 la 200 cm.

Îngrijire - Depozitare

Îndepărtați plăcuțele din buzunarele genunchilor înainte de a spăla haina. Îmbrăcămintea trebuie depozitată într-un loc uscat, la temperatura camerei, departe de căldură. Produsul are o durată de viață limitată, în funcție de condițiile de îngrijire, utilizare și depozitare. Numărul de cicluri de curățare nu este singurul factor care afectează durata de viață a produsului. Contaminarea, modificarea sau utilizarea necorespunzătoare ar reduce în mod periculos performanța protecției. Îmbrăcămintea de protecție trebuie verificată periodic pentru a se constata dacă este deteriorată sau uzată. Protecția genunchilor poate fi redusă prin uzura plăcilor și/sau a pantalonilor: orice protecție care prezintă degradarea spumei va fi considerată ineficientă și trebuie schimbată. Un produs rupt nu poate fi reparat, ci trebuie scos din uz. Starea îmbrăcămintei trebuie verificată înainte de utilizare. Aruncați buzunarele pentru genunchi contaminate, rupte sau deteriorate sau accesoriile care nu funcționează. Se recomandă să consultați instrucțiunile pentru plăcuțele «2014 GENOUILLERES 55-60D». Orice utilizare contrară instrucțiunilor de mai sus ar reduce semnificativ nivelul de protecție al EIP.

Siguranță

Îmbrăcămintea nu conține substanțe la niveluri cunoscute sau suspectate de a avea efecte adverse asupra igienei sau sănătății utilizatorului în condițiile previzibile de utilizare.

Compoziție:

TESTURĂ 1: 52% Poliamidă 39% Poliester 9% Elastan. TESTURĂ 2 Oxford 600D : 100% Poliester cu acoperire PU. TESTURĂ 3 Cordura® 500D : 100% Poliamida cu acoperire din poliuretan.

IT

Campo d'impiego - Limitazioni d'impiego

Questo indumento è un paio di pantaloni per proteggere le ginocchia del lavoratore quando abbinato alle nostre ginocchiere "2014 KNEE 55-60D", in posizione inginocchiata, a terra. La combinazione di questi pantaloni con queste piastre è adatta al lavoro su pavimenti piani e ha una resistenza alla penetrazione sotto una forza di almeno 100 N. (Livello 1, livelli da 0 a 2, il 2 è il più alto >250N) Inginocchiarsi non è una posizione naturale. Senza protezioni per le ginocchia, i lavoratori possono soffrire di disagio e lesioni immediate a causa di superfici dure, piccole pietre e oggetti simili appoggiati sulle superfici; tuttavia, nessuna protezione per le ginocchia può garantire che i lavoratori non soffrano di complicazioni mediche se devono rimanere in ginocchio per lunghi periodi. Nessuna protezione può offrire una protezione totale contro gli infortuni. Il campo medico e sportivo è escluso. La protezione non è garantita se i pantaloni sono combinati con altre piastre per ginocchia. Questo indumento non è adatto a condizioni difficili (terreno molto irregolare: cave, lavori pubblici, ecc.). Qualsiasi cambiamento delle condizioni ambientali, ad esempio la temperatura, può causare una significativa riduzione delle prestazioni della protezione.

Prestazione

La combinazione di questi pantaloni con le piastre KNEE 55-60D 2014 è stata valutata secondo i requisiti della norma tecnica EN14404+A1(2010): Livello 1. Tipo 2.

EN 14404+A1(2010): Protezione delle ginocchia per lavori inginocchiati.
TIPO 2
LIVELLO 1

Esame UE del tipo secondo il Regolamento 2016/425 Eseguito da: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francia
La Dichiarazione di conformità UE è disponibile sul sito web:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Posizionamento

La tasca per la ginocchiera si trova all'altezza del ginocchio. La tasca si apre dal basso tramite un tocco di nastro adesivo. Inserire le piastre nella tasca del ginocchio con il lato liscio rivolto verso l'esterno e il lato scanalato rivolto verso il ginocchio (vedi schema sotto).

Taglie

Questo indumento è disponibile in diverse taglie dalla 36 alla 56. La tabella allegata permette di per selezionare la taglia appropriata in base alle misure di chi la indossa (in cm). Pantaloni che coprono stature da 160 a 200 cm.

Cura - Conservazione

Rimuovere le placche dalle tasche delle ginocchia prima di lavare l'indumento. L'indumento deve essere conservato in un luogo asciutto a temperatura ambiente, lontano dal calore. Il prodotto ha una durata limitata che dipende dalla cura, dall'uso e dalle condizioni di conservazione. Il numero di cicli di pulizia non è l'unico fattore che influenza la durata del prodotto. La contaminazione, l'alterazione o l'uso improprio ridurrebbero pericolosamente le prestazioni della protezione. Gli indumenti protettivi devono essere controllati regolarmente per verificare che non siano danneggiati o usurati. La protezione del ginocchio può essere ridotta dall'usura delle piastre e/o dei pantaloni: qualsiasi protezione che mostri un degrado della schiuma sarà considerata inefficace e dovrà essere cambiata. Un prodotto strappato non può essere riparato, deve essere messo fuori uso. La condizione dell'indumento dovrebbe essere controllata prima dell'uso. Scartare le ginocchiere contaminate, strappate o danneggiate, o gli accessori non funzionanti. Si raccomanda di consultare le istruzioni per le piastre «2014 GENOUILLERES 55-60D». Qualsiasi uso contrario alle istruzioni di cui sopra ridurrebbe significativamente il livello di protezione del DPI.

Sicurezza

L'indumento non contiene sostanze a livelli noti o sospettati di avere effetti negativi sull'igiene o la salute dell'utente nelle condizioni prevedibili di utilizzo.

Composizione:

TESSUTO 1: 52% Poliammide 39% Poliestere 9% Elastan. TESSUTO 2 Oxford 600D : 100% Poliestere con rivestimento in PU. TESSUTO 3 Cordura® 500D: 100% Poliammide con rivestimento in poliuretano.

PT

Área de utilização - Limitações de utilização

Esta peça é uma calça para proteger os joelhos do trabalhador quando combinada com as nossas joelheiras "2014 KNEE 55-60D", na posição ajoelhada, no chão. A combinação destas calças com estas placas é adequada para trabalhos em pavimentos planos e tem uma resistência à penetração sob uma força de pelo menos 100 N. (Nível 1, níveis 0 a 2, sendo o mais alto >250N) Ajoelhar não é uma posição natural. Sem protecção do joelho, os trabalhadores podem sofrer de desconforto e lesões imediatas devido a superfícies duras, pequenas pedras e objectos semelhantes que repousam sobre as superfícies; contudo, nenhuma protecção do joelho pode assegurar que os trabalhadores não sofram complicações médicas se tiverem de permanecer ajoelhados durante longos períodos. Nenhuma protecção pode oferecer protecção total contra lesões. O campo médico e desportivo está excluído. A protecção não é garantida se as calças forem combinadas com outras placas de joelho. Este vestuário não é adequado para condições difíceis (terreno muito irregular: pedreiras, obras públicas, etc.). Qualquer alteração nas condições ambientais, por exemplo temperatura, pode causar uma redução

significativa no desempenho da proteção.

Desempenho

A combinação destas calças com as placas KNEE 55-60D 2014 foi avaliada de acordo com os requisitos da norma técnica EN14404+A1(2010): Nível 1. Tipo 2.

EN 14404+A1(2010): Proteção dos joelhos para trabalho ajoelhado.
TIPO 2
NÍVEL 1

Exame de tipo UE de acordo com o Regulamento 2016/425 Realizado por: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, França. A Declaração de Conformidade da UE está disponível no sítio da Internet:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Posicionamento

A bolsa para a cinta do joelho está localizada ao nível do joelho. O bolso abre-se a partir do fundo através de um toque de gancho e fita de laço. Inserir as placas no bolso do joelho com o lado liso virado para fora e o lado ranhurado virado para o joelho (ver diagrama abaixo).

Tamanhos

Esta peça de vestuário está disponível em vários tamanhos, de 36 a 56. O quadro em anexo permite-lhe para seleccionar o tamanho adequado de acordo com as medidas do utente (em cm). Calças cobrindo estaturas de 160 a 200cm.

Cuidados - Armazenamento

Retirar os pratos dos bolsos dos joelhos antes de lavar a peça de vestuário. O vestuário deve ser armazenado num local seco, à temperatura ambiente, longe do calor. O produto tem uma vida limitada, dependendo dos cuidados, utilização e condições de armazenamento. O número de ciclos de limpeza não é o único factor que afecta a vida útil do produto. A contaminação, alteração ou utilização indevida reduziria perigosamente o desempenho da protecção. O vestuário de protecção deve ser verificado regularmente quanto a danos e desgaste. A protecção dos joelhos pode ser reduzida pelo desgaste das placas e/ou calças: qualquer protecção que mostre degradação da espuma será considerada ineficaz e deverá ser alterada. Um produto rasgado não pode ser reparado, deve ser retirado de uso. O estado do vestuário deve ser verificado antes da sua utilização. Descartar bolsas de joelhos contaminadas, rasgadas ou danificadas, ou acessórios que não funcionem. Recomenda-se que consulte as instruções para as placas «2014 GENOUILLERES 55-60D». Qualquer utilização contrária às instruções acima referidas reduziria significativamente o nível de protecção do EPI.

Segurança

O vestuário não contém substâncias a níveis conhecidos ou suspeitos de terem efeitos adversos sobre a higiene ou saúde do utilizador nas condições de utilização previsíveis.

Composição:

TECIDO 1: 52% Poliamida 39% Poliéster 9% Elastano. TECIDO 2 Oxford 600D : 100% Poliéster com revestimento PU. TECIDO 3 Cordura® 500D: 100% Poliammide con rivestimento in poliuretano.

SL

Področje uporabe - Omejitve uporabe

To oblačilo je par hlač za zaščito delavčevih kolen v kombinaciji z našimi kolenskimi ploščicami »2014 KNEE 55-60D« v klečečem položaju na tleh. Kombinacija teh hlač in teh plošč je primerna za delo na ravnih tleh in ima odpornost proti vdoru sile najmanj 100 N. (stopnja 1, stopnje od 0 do 2, pri čemer je 2 najvišja >250 N) Klečanje ni naraven položaj. Brez zaščite za kolena lahko delavci utrpijo nelagodje in takojšnje poškodbe zaradi trdih površin, majhnih kamnov in podobnih predmetov, ki ležijo na površini; vendar nobena zaščita za kolena ne more zagotoviti, da delavci ne bodo utrpeli zdravstvenih zapletov, če bodo morali dolgo časa klečati. Nobena zaščita ne zagotavlja popolne zaščite pred poškodbami. Medicinsko in športno področje je izključeno. Zaščita ni zagotovljena, če so hlače kombinirane z drugimi kolenskimi ploščami. To oblačilo ni primerno za težke razmere (zelo neravna tla: kamnolomi, javna dela itd.). Vsaka sprememba okoljskih pogojev, na primer temperature, lahko povzroči znatno zmanjšanje učinkovitosti zaščite.

Uspešnost

Kombinacija teh hlač s ploščami KNEE 55-60D 2014 je bila ocenjena v skladu z zahtevami tehničnega standarda EN14404+A1(2010): Raven 1. Tip 2.

EN 14404+A1(2010): Zaščita kolen pri klečečem delu.
VRSTA 2
STOPNJA 1

EU pregled tipa v skladu z Uredbo 2016/425 Izvaja: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francija
Izjava EU o skladnosti je na voljo na spletni strani:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

Postavitev

Žep za kolensko opornico je v višini kolena. Žep se odpira s spodnje strani s pomočjo traku s kavljem in zanko. Plošče vstavite v kolenski žep z gladko stranjo, obrnjeno navzven, in žlebičasto stranjo, obrnjeno proti kolenu (glejte spodnjo sliko).

Velikosti

To oblačilo je na voljo v več velikostih od 42 do 62. V priloženi tabeli lahko da izberete ustrezno velikost glede na mere uporabnika (v cm). Hlače za višino od 160 do 200 cm.

Nega - shranjevanje

Pred pranjem oblačila odstranite ploščice iz kolenskih žepov. Oblačilo je treba hraniti v suhem prostoru pri sobni temperaturi, stran od toplote. Življenjska doba izdelka je omejena in je odvisna od pogojev nege, uporabe in shranjevanja. Število ciklov čiščenja ni edini dejavnik, ki vpliva na življenjsko dobo izdelka. Onesnaženje, sprememba ali zloraba bi nevarno zmanjšali učinkovitost zaščite. Zaščitna oblačila je treba redno preverjati glede poškodb in obrabe. Zaščita kolen se lahko zmanjša zaradi obrabe ploščic in/ali hlač: vsaka zaščita, ki kaže slabšanje pene, se šteje za neučinkovito in jo je treba zamenjati. Raztrganega izdelka ni mogoče popraviti, zato ga je treba izločiti iz uporabe. Pred uporabo je treba preveriti stanje oblačil. Izločite onesnažene, raztrgane ali poškodovane vrečke za kolena ali nedelujočo dodatno opremo. Priporočamo, da si ogledate navodila za plošče «2014 GENOUILLERES 55-60D». Vsaka uporaba v nasprotju z zgornjimi navodili bi znatno zmanjšala raven zaščite osebne varovalne opreme.

Varnost

Oblačilo ne vsebuje snovi, za katere je znano ali se sumi, da imajo v predvidljivih pogojih uporabe škodljive učinke na higieno ali zdravje uporabnika.

Sestava:

TKANINA 1: 52% Poliamid 39% Poliester 9% Elastan. TKANINA 2 Oxford 600D : 100 % Poliester s PU prevleko. TKANINA 3 CORDURA® 500D: 100 % Poliamid s prevleko iz poliuretana.

BG

ОБЛАСТ НА УПОТРЕБА - ГРАНИЦИ НА УПОТРЕБА

Това облекло е чифт панталони за защита на коленете на работника, когато се комбинира с нашите наколенки „2014 KNEE 55-60D", в коленичило положение, на земята. Свързването на тези панталони с тези плочи е подходящо за работа на равна земя и има устойчивост на проникване при сила от най-малко 100 N. (ниво 1, нива варират от 0 до 2, 2 са най-високите >250N) позицията на колене не е естествена позиция. Без защита на коленете работниците могат да страдат от дискомфорт и незабавни наранявания от твърди повърхности, малки камъни и подобни предмети, опиращи върху повърхностите.Няма защита на коляното обаче не може да гарантира, че работниците няма да претърпят медицински усложнения, ако трябва да коленичат за дълги периоди от време . Никаква защита не може да осигури пълна защита срещу нараняване. Медицинското и спортното поле са изключени. Защитата не е гарантирана, ако панталоните са комбинирани с други наколенки. Тази дреха не е подходяща за трудни условия (много неравна повърхност: кариери, работи, обществени...). Всяка промяна в условията на околната среда,

например температура, може да причини значително намаляване на ефективността на защитата.

ПРОИЗВОДИТЕЛНОСТ

Комбинацията от тези панталони с табелите KNEE 55-60D от 2014 г. е оценена съгласно изискванията на техническия стандарт EN14404+A1(2010): Ниво 1. Тип 2.

EN 14404+A1(2010): Защита на коленете при работа на колене.
ТИП 2
НИВО 1

ЕС изследване на типа съгласно Регламент 2016/425 Извършено от: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Франция. ЕС декларацията за съответствие е достъпна на уебсайта:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

ПОЗИЦИОНИРАНЕ - РЕГУЛИРАНЕ

Джобът, предназначен за приемане на наколенника, е разположен на нивото на коляното. Джобът се отваря отдолу чрез едно докосване на лента с кука и примка. Поставете пластините в джоба на коляното, гладка страна, обърната навън и набраздена страна, обърната към коленете (вижте диаграмата по-долу). За да се адаптирате към всяка морфология, е възможно да регулирате позиционирането на плочата благодарение на двойните самозахващащи се ленти на джоба на наколенника.

РАЗМЕРИ

Тази дреха се предлага в няколко размера от 42 до 62. Таблицата отсреща ви позволява да изберете подходящия размер на дрехата според измерванията на потребителя (в см). Панталони, покриващи ръст от 160 до 200 см.

ПОДДРЪЖКА - СЪХРАНЕНИЕ

Извадете плочките от джобовете на коленете, преди да изперете дрехата. Дрехата трябва да се съхранява на сухо място при стайна температура, далеч от топлина. Продуктът има ограничен живот, който зависи от условията за поддръжка, употреба и съхранение. Броят на циклите на почистване не е единственият фактор, свързан с живота на продукта. Замърсяването, подправянето или злоупотребата опасно биха намалили ефективността на защитата. Защитното облекло трябва да се проверява редовно за повреди или износване. Защитата на коленете може да бъде намалена в случай на износване на плочките и/или панталоните: всяка защита, която представлява разграждане на пяната, ще се счита за неефективна и ще трябва да бъде сменена. Скъсан продукт не може да бъде поправен, той трябва да бъде изведен от употреба (без дупки, разкъсвания и т.н.). Преди употреба трябва да се провери състоянието на дрехата. Изхвърлете дреха, която е замърсена, скъсана или чиито джобове на коленете са изгладени или влошени, или чиито аксесоари вече не работят. Препоръчително е да се консултирате с инструкциите за табелите «2014 GENOUILLERES 55-60D». Всяка употреба в противоречие с предходните инструкции би намалила значително нивото на защита на ЛПС

БЕЗОПАСНОСТ

Дрехата не съдържа вещества в нива, за които е известно или се подозира, че имат вредно въздействие върху хигиената или здравето на потребителя при предвидими условия на употреба.

Състав:

ТЪКАН 1: 52% Полиамид 39% Полиестер 9% Еластан. ТЪКАН 2 Oxford 600D : 100% Полиестер с PU покритие. ТЪКАН 3 Cordura® 500D : 100% полиамид с полиуретаново покритие.

HR

PODRUČJE UPORABE - OGRANIČENJA UPORABE

Ovaj odjevni predmet je par hlača za zaštitu koljena radnika u kombinaciji s našim štitnicima za koljena "2014 KNEE 55-60D", u klečećem položaju, na tlu. Povezivanje ovih hlača s ovim pločama pogodno je za rad na ravnom tlu i ima otpornost na prodiranje pod silom od najmanje 100 N. (razina 1, razine u rasponu od 0 do 2, 2 je najveća >250N) klečeći položaj nije prirodan položaj. Bez zaštite za koljena, radnici mogu doživjeti nelagodu i trenutne ozljede od tvrdih površina, sitnog kamenja i sličnih predmeta koji se naslanjaju na površine. Međutim, nikakva zaštita koljena ne može jamčiti da radnici neće trpjeti medicinske komplikacije ako moraju klečati dulje vrijeme . Nijedna zaštita ne može pružiti potpunu zaštitu od ozljeda. Medicinsko i sportsko područje je isključeno. Zaštita nije zajamčena ako se hlače kombiniraju s drugim pločama za koljena. Ovaj odjevni predmet nije prikladan za teške uvjete (vrlo neravno tlo: kamenolomi, radovi, javnost...). Svaka promjena uvjeta okoline, na primjer temperature, može uzrokovati značajno smanjenje učinkovitosti zaštite.

IZVOĐENJE

Kombinacija ovih hlača s pločicama KNEE 55-60D iz 2014. ocijenjena je prema zahtjevima tehničke norme EN14404+A1(2010): Razina 1. Tip 2.

EN 14404+A1(2010): Zaštita koljena za rad klečeći.
VRSTA 2
RAZINA 1

EU ispitivanje tipa prema Uredbi 2016/425 Izvodi: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francuska
EU izjava o sukladnosti dostupna je na web stranici:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POZICIONIRANJE - PODEŠAVANJE

Džep namijenjen za prihvat jastučića za koljena nalazi se u razini koljena. Džep se otvara s donje strane dodirom trake na kukice. Umetnite pločice u džep za koljena, glatkom stranom okrenutom prema van i užlijebljenom stranom prema koljenima (vidi dijagram ispod). Kako bi se prilagodili svakoj morfologiji, moguće je podesiti pozicioniranje ploče zahvaljujući dvostrukim samohvatajućim trakama na džepu za koljena.

VELIČINE

Ovaj odjevni predmet dostupan je u nekoliko veličina od 42 do 62. Tablica nasuprot omogućuje vam odabir odgovarajuće veličine odjeće prema mjerama nositelja (u cm). Hlače za rast od 160 do 200 cm.

ODRŽAVANJE - SKLADIŠTENJE

Izvadite pločice iz džepova na koljenima prije pranja odjevnog predmeta. Odjevni predmet treba čuvati na suhom mjestu na sobnoj temperaturi, daleko od topline. Proizvod ima ograničen vijek trajanja koji ovisi o uvjetima održavanja, uporabe i skladištenja. Broj ciklusa čišćenja nije jedini čimbenik koji se odnosi na vijek trajanja proizvoda. Kontaminacija, neovlaštena uporaba ili zlouporaba opasno bi umanjili učinak zaštite. Zaštitnu odjeću treba redovito provjeravati zbog oštećenja ili istrošenosti. Zaštita koljena može se smanjiti u slučaju trošenja ploča i/ili hlača: svaka zaštita koja predstavlja degradaciju pjene smatrat će se neučinkovitom i morat će se promijeniti. Poderani proizvod se ne može popraviti, mora se izbaciti iz upotrebe (bez rupa, podera itd.). Prije uporabe potrebno je provjeriti stanje odjevnog predmeta. Odbacite odjevni predmet koji je kontaminiran, poderan ili čiji su džepovi na koljenima zaglađeni ili degradirani, ili čiji dodaci više ne funkcioniraju. Preporuča se pogledati upute za ploče «2014 GENOUILLERES 55-60D». Svaka uporaba protivna prethodnim uputama značajno bi smanjila razinu zaštite OZO.

SIGURNOST

Glavni materijal RIPSTOP 58% pamuk 39% poliester 3% elastin, 600D Oxford ojačanja sa 100% poliesterskim PU premazom, 420D CORDURA® jastučići za koljena sa 100% najlonskim PU premazom, jaram 93% poliamid 7% elastin

SASTAV

TKANINA 1: 52% Poliamid 39% Poliester 9% Elastan. TKANINA 2 Oxford 600D : 100% Poliester s PU premazom. TKANINA Cordura® 500D: 100% Poliamid s premazom od poliuretana.

DA

ANVENDELSESOMRÅDE - BRUGSGRÆNSER

Denne beklædningsgenstand er et par bukser til at beskytte arbejderens knæ, når den kombineres med vores «2014 KNEE 55-60D» knæplader, i knælende stilling, på jorden. Kombinationen af disse bukser med disse plader er velegnet til arbejde på fladt underlag og har en modstand mod indtrængning under en kraft på mindst 100 N. (niveau 1, niveauer fra 0 til 2, hvor 2 er det højeste >250N). Knælende stilling er ikke en naturlig stilling. Uden knæbeskyttelse kan arbejdere lide af ubehag og øjeblikkelig skade fra hårde overflader, små sten og lignende genstande, der hviler på overfladerne.Men ingen knæbeskyttelse kan garantere, at arbejdere ikke får medicinske komplikationer, hvis de skal knæle i længere tid ad gangen . Ingen beskyttelse kan give total beskyttelse mod skader. Læge- og sportspladsen er undtaget. Beskyttelse er ikke garanteret, hvis bukserne kombineres med andre knæplader. Denne beklædningsgenstand er ikke egnet til vanskelige forhold (meget ujævnt underlag: stenbrud, værker, offentlige...). Enhver ændring i miljøforhold, f.eks. temperatur, kan forårsage en væsentlig reduktion i beskyttelsens ydeevne.

YDEEVNE

Kombinationen af disse bukser med 2014 KNEE 55-60D pladerne er blevet evalueret i henhold til kravene i den tekniske standard EN14404+A1(2010): Niveau 1. Type 2.

EN 14404+A1(2010): Knæbeskyttelse til knælende arbejde.
TYPE 2
NIVEAU 1

EU-typeafprøvning i henhold til forordning 2016/425 Udført af: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Frankrig
EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på hjemmesiden:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POSITIONERING - JUSTERING

Lommen beregnet til at modtage knæpuden er placeret i knæhøjde. Lommen åbnes fra bunden via et strejf af krog-og-løkke-tape. Sæt pladerne i knælommen med glat side udad og rillet side mod knæene (se diagram nedenfor). For at tilpasse til hver morfologi, er det muligt at justere placeringen af pladen takket være de dobbelte selvgribende bånd på knæpudelommen.

STØRRELSER

Denne beklædningsgenstand fås i flere størrelser fra 42 til 62. Tabellen overfor giver dig mulighed for at vælge den passende beklædningsstørrelse i henhold til bærerens mål (i cm). Bukser, der dækker størrelser fra 160 til 200 cm.

VEDLIGEHOLDELSE - OPBEVARING

Fjern pladerne fra knælommerne inden tøjet vaskes. Tøjet skal opbevares på et tørt sted ved stuetemperatur, væk fra varme. Produktet har en begrænset levetid, som afhænger af dets vedligeholdelse, brug og opbevaringsforhold. Antallet af rengøringscyklusser er ikke den eneste faktor relateret til produktets levetid. Forurening, manipulation eller misbrug ville forringe ydeevnen af beskyttelsen farligt. Beskyttelsesbeklædning bør kontrolleres regelmæssigt for skader eller slitage. Beskyttelsen af knæene kan reduceres i tilfælde af slid på pladerne og/eller bukserne: enhver beskyttelse, der frembyder en nedbrydning af skummet, vil blive betragtet som ineffektiv og skal ændres. Et iturevet produkt kan ikke repareres, det skal tages ud af brug (ingen huller, flænger osv.). Beklædningens tilstand bør kontrolleres før brug. Kassér en beklædningsgenstand, der er forurenet, revet, eller hvis knælommer er glattede eller nedbrudte, eller hvis tilbehør ikke længere virker. Det anbefales at konsultere instruktionerne til «2014 GENOUILLERES 55-60D» pladerne. Enhver brug i modstrid med de tidligere instruktioner vil reducere beskyttelsesniveauet for PV'et betydeligt.

SIKKERHED

Beklædningen indeholder ikke stoffer i et niveau, så det er kendt eller mistænkt for at have skadelige virkninger på brugerens hygiejne eller sundhed under forudsigelige brugsforhold.

SAMMENSÆTNING

STOF 1: 52% Polyamid 39% Polyester 9% Elastan. STOF 2 Oxford 600D : 100% Polyester med PU-belægning. STOF 3 Cordura® 500D : 100 % Polyamid med polyurethanbelægning.

EE

KASUTUSVALDKOND – KASUTUSPIIRANGUD

See rõivas on püksipaar, mis kaitseb töötaja põlvi, kui seda kombineerida meie 2014. aasta KNEE 55-60D põlveplaatidega põlvili maas. Nende pükste ühendamine nende plaatidega sobib töötamiseks tasasel pinnal ja sellel on läbitungimiskindlus vähemalt 100 N jõu korral (tase 1, tasemed vahemikus 0 kuni 2, 2 on kõige kõrgem >250 N) põlvili asend ei ole loomulik asend. Ilma põlvekaitsmeteta võivad töötajad kogeda ebamugavustunnet ja koheseid vigastusi pindadele toetuvate kõvade pindade, väikeste kivide ja sarnaste esemete tõttu. Kuid ükski põlvekaitse ei taga, et töötajal ei tekiks meditsiinilisi tüsistusi, kui nad peavad pikka aega põlvitama . Ükski kaitse ei taga täielikku kaitset vigastuste eest. Meditsiini- ja spordiala on välistatud. Kaitse ei ole tagatud, kui püksid on kombineeritud teiste põlveplaatidega. See rõivas ei sobi rasketesse tingimustesse (väga ebatasane pinnas: karjäärid, tööd, avalik...). Mis tahes muutus keskkonnatingimustes, näiteks temperatuuris, võib oluliselt vähendada kaitse toimimist.

ESITUS

Nende pükste kombinatsiooni 2014. aasta KNEE 55-60D plaatidega on hinnatud vastavalt tehnilise standardi EN14404+A1(2010) nõuetele: Tase 1. Tüüp 2.

EN 14404+A1(2010): Põlvekaitsed põlvili tööks.
TÜÜP 2
1. TASE

EL tüübihindamine vastavalt määrusele 2016/425 Läbiviidud: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Prantsusmaa
EL-i vastavusdeklaratsioon on saadaval veebisaidil:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POSITSIONEERIMINE – REGULEERIMINE

Põlvekaitsme jaoks mõeldud tasku asub põlve kõrgusel. Tasku avaneb alt konks- ja silmusteibiga. Sisestage plaadid põlvetaskusse, sile pool väljapoole ja soonega külg põlvede poole (vt joonist allpool). Iga morfoloogiaga kohanemiseks on võimalik reguleerida plaadi asendit tänu kahekordsetele isehaarduvatele ribadele põlvekaitsetaskul.

SUURUSED

Seda rõivast on saadaval mitmes suuruses vahemikus 42 kuni 62. Kõrvalolevast tabelist saate valida sobiva rõiva suuruse vastavalt kandja mõõtudele (cm-des). Püksid, mis katavad kasvu 160-200cm.

HOOLDUS – LADUSTAMINE

Enne rõiva pesemist eemaldage põlvetaskutest taldrikud. Rõivas tuleb hoida kuivas kohas toatemperatuuril, eemal kuumusest. Tootel on piiratud kasutusiga, mis sõltub selle hooldusest, kasutamisest ja ladustamistingimustest. Puhastustsüklite arv ei ole ainus toote elueaga seotud tegur. Saastumine, rikkumine või väärkasutamine vähendaks ohtlikult kaitse toimimist. Kaitseriietust tuleb regulaarselt kontrollida kahjustuste või kulumise suhtes. Põlvede kaitset saab vähendada plaatide ja/või pükste kulumise korral: kõik vahtmaterjali lagunemist põhjustavad kaitsed loetakse ebatõhusaks ja neid tuleb muuta. Rebenenud toodet ei saa parandada, see tuleb kasutusest kõrvaldada (ei auke, rebendeid jne). Rõiva seisukorda tuleks enne kasutamist kontrollida. Visake ära rõivas, mis on saastunud, rebenenud või mille põlvetaskud on silutud või lagunenud või mille tarvikud enam ei tööta. Soovitatav on tutvuda «2014 GENOUILLERES 55-60D» plaatide juhistega. Igasugune kasutamine, mis on vastuolus eelnevate juhistega, vähendab oluliselt isikukaitsevahendi kaitsetaset.

OHUTUS

Rõivas ei sisalda aineid sellisel tasemel, et nendel on eeldatavates kasutustingimustes teadaolevalt või kahtlustatavalt kahjulik mõju kasutaja hügieenile või tervisele.

KOOSTIS

KANGAS 1: 52% Polüamiid 39% Polüester 9% Elastaan. KANGAS 2 Oxford 600D : 100% Polüester PU-kattega. KANGAS 3 Cordura® 500D : 100% polüuretaankattega Polüamiid.

FI

KÄYTTÖALUE - KÄYTTÖRAJAT

Tämä vaate on housut, jotka suojaavat työntekijän polvia, kun ne yhdistetään «2014 KNEE 55-60D» -polvilevyihimme polvistusasennossa, maassa. Näiden housujen yhdistäminen näihin levyihin soveltuu työskentelyyn tasaisella alustalla ja sen tunkeutumiskestävyys on vähintään 100 N:n voimalla. (taso 1, tasot vaihtelevat välillä 0-2, 2 on korkein >250N) polvistuminen ei ole luonnollinen asento. Ilman polvisuojaimia työntekijät voivat kärsiä epämukavuudesta ja välittömistä vammoista kovien pintojen, pienten kivien ja vastaavien pinnoilla lepäävien esineiden takia. Mikään polvisuoja ei kuitenkaan voi taata, että työntekijät eivät kärsi lääketieteellisistä komplikaatioista, jos he joutuvat polvistumaan pitkiä aikoja . Mikään suoja ei voi tarjota täydellistä suojaa loukkaantumiselta. Lääketieteellinen ja urheilukenttä on poissuljettu. Suojaa ei taata, jos housut yhdistetään muihin polvilevyihin. Tämä vaate ei sovellu vaikeisiin olosuhteisiin (erittäin epätasainen maaperä: louhokset, työt, julkinen...). Mikä tahansa muutos ympäristöolosuhteissa, esimerkiksi lämpötilassa, voi heikentää merkittävästi suojauksen suorituskykyä.

ESITYS

Näiden housujen yhdistelmä vuoden 2014 KNEE 55-60D -levyjen kanssa on arvioitu teknisen standardin EN14404+A1(2010) vaatimusten mukaisesti: Taso 1. Tyyppi 2.

EN 14404+A1(2010): Polvisuojat polvillaan.
TYYPPI 2
TASO 1

EU-tyyppitarkastus asetuksen 2016/425 mukaisesti Suorittaja: IFTH (nro 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Ranska
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla verkkosivuilla:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

PAIKANNUS - SÄÄTÖ

Polvisuojalle tarkoitettu tasku sijaitsee polven tasolla. Tasku aukeaa pohjasta koukku-and-loop teipin kosketuksella. Aseta levyt polvitaskuun sileä puoli ulospäin ja uritettu puoli polvia kohti (katso alla oleva kuva). Jokaisen morfologian mukaan on mahdollista säätää levyn asentoa polvisuojataskussa olevien kaksinkertaisten itsetarttuvien nauhojen ansiosta.

KOOT

Tätä vaatetta on saatavana useissa koossa 42-62. Viereisen taulukon avulla voit valita sopivan vaatekoon käyttäjän mittojen mukaan (cm). Housut, jotka kattavat 160-200 cm pituuden.

HUOLTO - VARASTOINTI

Poista lautaset polvitaskuista ennen vaatteen pesua. Vaate tulee säilyttää kuivassa paikassa huoneenlämmössä, suojassa lämmöltä. Tuotteella on rajoitettu käyttöikä, joka riippuu sen huollosta, käytöstä ja säilytysolosuhteista. Puhdistusjaksojen määrä ei ole ainoa tuotteen käyttöikään liittyvä tekijä. Likaantuminen, peukalointi tai väärinkäyttö heikentäisi vaarallisesti suojan suorituskykyä. Suojavaatteet tulee tarkistaa säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta. Polvien suojausta voidaan vähentää, jos levyt ja/tai housut kuluvat: kaikki suojat, jotka aiheuttavat vaahdon heikkenemistä, katsotaan tehottomiksi ja ne on vaihdettava. Repeytynyttä tuotetta ei voi korjata, se on poistettava käytöstä (ei reikiä, repeämiä tms.). Vaatteen kunto tulee tarkistaa ennen käyttöä. Hävitä vaate, joka on likainen, repeytynyt tai jonka polvitaskut ovat tasoittuneet tai huonokuntoiset tai jonka lisävarusteet eivät enää toimi. On suositeltavaa tutustua «2014 GENOUILLERES 55-60D» -levyjen ohjeisiin. Edellisten ohjeiden vastainen käyttö heikentäisi merkittävästi henkilönsuojaimen suojaustasoa.

TURVALLISUUS

Vaate ei sisällä aineita sellaisina määrinä, että niillä tiedetään tai epäillään olevan haitallisia vaikutuksia käyttäjän hygieniaan tai terveyteen ennakoitavissa käyttöolosuhteissa.

KOOSTUMUS

KANKAS 1: 52% Polyamidi 39% Polyesteri 9% Elastaani. KANKAS 2 Oxford 600 D : 100 % Polyesteri PU-pinnoitteella. KANKAS 3 Cordura® 500 D: 100 % Polyamidi polyuretaanipinnoitteella.

GR

ΠΕΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ - ΟΡΙΑ ΧΡΗΣΗΣ

Αυτό το ρούχο είναι ένα παντελόνι για την προστασία των γονάτων του εργαζομένου όταν συνδυάζεται με τις πλάκες γονάτων μας «2014 KNEE 55-60D», σε γονατιστή θέση, στο έδαφος. Η σύνδεση αυτού του παντελονιού με αυτές τις πλάκες είναι κατάλληλη για εργασία σε επίπεδο έδαφος και έχει αντίσταση στη διείσδυση υπό δύναμη τουλάχιστον 100 N. (επίπεδο 1, επίπεδα κυμαίνονται από 0 έως 2, 2 είναι τα υψηλότερα >250 N Η γονατιστή θέση δεν είναι μια φυσική στάση. Χωρίς προστασία γονάτων, οι εργαζόμενοι μπορεί να υποφέρουν από ενόχληση και άμεσο τραυματισμό από σκληρές επιφάνειες, μικρές πέτρες και παρόμοια αντικείμενα που ακουμπούν στις επιφάνειες. Ωστόσο, καμία προστασία γονάτων δεν μπορεί να εγγυηθεί ότι οι εργαζόμενοι δεν θα υποστούν ιατρικές επιπλοκές εάν πρέπει να γονατίσουν για μεγάλα χρονικά διαστήματα . Καμία προστασία δεν μπορεί να προσφέρει πλήρη προστασία από τραυματισμούς. Εξαιρείται ο ιατρικός και αθλητικός χώρος. Η προστασία δεν είναι εγγυημένη εάν το παντελόνι συνδυάζεται με άλλες πλάκες γονάτων. Αυτό το ρούχο δεν είναι κατάλληλο για δύσκολες συνθήκες (πολύ ανώμαλο έδαφος: λατομεία, έργα, δημόσια...). Οποιαδήποτε αλλαγή στις περιβαλλοντικές συνθήκες, για παράδειγμα θερμοκρασία, μπορεί να προκαλέσει σημαντική μείωση στην απόδοση της προστασίας.

ΕΚΤΕΛΕΣΗ

Ο συνδυασμός αυτού του παντελονιού με τις πλάκες KNEE 55-60D 2014 έχει αξιολογηθεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις του τεχνικού προτύπου EN14404+A1(2010): Επίπεδο 1. Τύπος 2.

EN 14404+A1(2010): Προστασία γονάτων για γονατιστικές εργασίες.
ΤΥΠΟΣ 2
ΕΠΙΠΕΔΟ 1

Εξέταση τύπου ΕΕ σύμφωνα με τον Κανονισμό 2016/425 Διεξήχθη από: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Γαλλία. Η Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμη στον ιστότοπο:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ - ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ

Η τσέπη που προορίζεται για την υποδοχή του επιγονατιού βρίσκεται στο ύψος του γονάτου. Η τσέπη ανοίγει από το κάτω μέρος με ένα άγγιγμα ταινίας με γάντζο και βρόχο. Εισαγάγετε τις πλάκες στην τσέπη για το γόνατο, με την λεία πλευρά προς τα έξω και την αυλακωτή πλευρά προς τα γόνατα (βλ. παρακάτω διάγραμμα). Για την προσαρμογή σε κάθε μορφολογία, είναι δυνατή η προσαρμογή της τοποθέτησης της πλάκας χάρη στις διπλές λωρίδες που συγκρατούν μόνοι τους στην τσέπη του επιγονατιού.

ΜΕΓΕΘΗ

Αυτό το ρούχο διατίθεται σε διάφορα μεγέθη από 42 έως 62. Ο πίνακας απέναντι σάς επιτρέπει να επιλέξετε το κατάλληλο μέγεθος ρούχου σύμφωνα με τις μετρήσεις του χρήστη (σε cm). Παντελόνι που καλύπτει αναστήματα από 160 έως 200 cm.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ – ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

Αφαιρέστε τα πιάτα από τις τσέπες των γονάτων πριν πλύνετε το ρούχο. Το ρούχο πρέπει να φυλάσσεται σε ξηρό μέρος σε θερμοκρασία δωματίου, μακριά από θερμότητα. Το προϊόν έχει περιορισμένη διάρκεια ζωής που εξαρτάται από τη συντήρηση, τη χρήση και τις συνθήκες αποθήκευσης. Ο αριθμός των κύκλων καθαρισμού δεν είναι ο μόνος παράγοντας που σχετίζεται με τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Η μόλυνση, η παραβίαση ή η κακή χρήση θα μείωνε επικίνδυνα την απόδοση της προστασίας. Τα προστατευτικά ρούχα πρέπει να ελέγχονται τακτικά για ζημιές ή φθορά. Η προστασία των γονάτων μπορεί να μειωθεί σε περίπτωση φθοράς των πλακών και/ή του παντελονιού: οποιαδήποτε προστασία παρουσιάζει υποβάθμιση του αφρού θα θεωρείται αναποτελεσματική και θα πρέπει να αλλάξει. Ένα σκισμένο προϊόν δεν μπορεί να επισκευαστεί, πρέπει να τεθεί εκτός χρήσης (χωρίς τρύπες, σκισίματα κ.λπ.). Η κατάσταση του ενδύματος θα πρέπει να ελέγχεται πριν από τη χρήση. Πετάξτε ένα ρούχο που είναι μολυσμένο, σκισμένο ή του οποίου οι τσέπες στα γόνατα έχουν λειανθεί ή υποβαθμιστεί ή του οποίου τα αξεσουάρ δεν λειτουργούν πλέον. Συνιστάται να συμβουλευτείτε τις οδηγίες για τις πλάκες «2014 GENOUILLERES 55-60D». Οποιαδήποτε χρήση αντίθετη με τις προηγούμενες οδηγίες θα μείωνε σημαντικά το επίπεδο προστασίας των ΜΑΠ.

ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Το ένδυμα δεν περιέχει ουσίες σε επίπεδα τέτοια ώστε να είναι γνωστό ή ύποπτο ότι έχουν επιβλαβείς επιπτώσεις στην υγιεινή ή την υγεία του χρήστη υπό προβλέψιμες συνθήκες χρήσης.

ΣΥΝΘΕΣΗ

ΥΦΑΣΜΑ 1: 52% Πολυαμίδιο 39% Πολυεστέρας 9% Ελαστάνη. ΥΦΑΣΜΑ 2 Oxford 600D : 100% Πολυεστέρας. ΥΦΑΣΜΑ 3 Cordura® 500D : 100% Πολυαμίδιο με επίστρωση Πολυουρεθάνης.

HU

FELHASZNÁLÁSI TERÜLET - FELHASZNÁLÁSI HATÁROK

Ez a ruha egy olyan nadrág, amely védi a munkavállaló térdét, ha a „2014 KNEE 55-60D" térdlemezeinkkel kombináljuk, térdelő helyzetben, a talajon. Ezeknek a nadrágoknak ezekkel a lemezekkel való összekapcsolása alkalmas sík talajon végzett munkára, és legalább 100 N erő hatására ellenáll a behatolásnak. a térdelő pozíció nem természetes. Térdvédelem nélkül a dolgozók kellemetlen érzést és azonnali sérülést szenvedhetnek a kemény felületek, kis kövek és a felületen nyugvó hasonló tárgyak miatt.A térdvédelem azonban nem garantálja, hogy a munkavállalók ne szenvedjenek egészségügyi szövődményeket, ha hosszú ideig térdelniük kell. . Semmiféle védelem nem nyújt teljes védelmet a sérülésekkel szemben. Az orvosi és sportpálya kizárva. A védelem nem garantált, ha a nadrágot más térdlemezekkel kombinálják. Ez a ruha nem alkalmas nehéz körülményekre (nagyon egyenetlen talaj: kőbányák, művek, közterületek...). A környezeti feltételek, például a hőmérséklet bármilyen változása a védelem teljesítményének jelentős csökkenését okozhatja.

TELJESÍTMÉNY

Ezeknek a nadrágoknak a kombinációját a 2014-es KNEE 55-60D lemezekkel az EN14404+A1(2010) műszaki szabvány követelményei szerint értékelték: 1. szint. 2. típus.

EN 14404+A1(2010): Térdvédelem térdelő munkához.
2. TÍPUS
1. SZINT

EU-típusvizsgálat a 2016/425 rendelet szerint Végezte: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Franciaország
Az EU-megfelelőségi nyilatkozat a következő weboldalon érhető el:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

ELHELYEZÉS - BEÁLLÍTÁS

A térdpárna befogadására szolgáló zseb térdmagasságban található. A zseb alulról nyílik egy tépőzáras szalag segítségével. Helyezze be a lemezeket a térdzsebbe úgy, hogy a sima oldala kifelé, a hornyolt oldal pedig a térd felé nézzen (lásd az alábbi ábrát). Az egyes morfológiákhoz való alkalmazkodás érdekében lehetőség van a lemez helyzetének beállítására a térdvédő zsebében található kettős önmegfogó szalagoknak köszönhetően.

MÉRETEK

Ez a ruha többféle méretben kapható 42-től 62-ig. A szemközti táblázatban a viselője méretei alapján (cm-ben) választhatja ki a megfelelő ruhaméretet. 160-tól 200 cm-ig terjedő termeteket fedő nadrág.

KARBANTARTÁS - TÁROLÁS

A ruha mosása előtt távolítsa el a lemezeket a térdzsebekből. A ruhadarabot száraz helyen, szobahőmérsékleten, hőtől távol kell tárolni. A termék élettartama korlátozott, ami a karbantartási, használati és tárolási feltételektől függ. A tisztítási ciklusok száma nem az egyetlen tényező a termék élettartamával kapcsolatban. Szennyeződés, manipuláció vagy helytelen használat veszélyesen csökkentené a védelem teljesítményét. A védőruházatot rendszeresen ellenőrizni kell sérülés vagy kopás szempontjából. A térd védelme csökkenthető a lemezek és/vagy a nadrág elhasználódása esetén: minden olyan védelem, amely a habanyag károsodását okozza, hatástalannak minősül, és ki kell cserélni. A szakadt terméket nem lehet javítani, használaton kívül kell helyezni (nincs lyuk, szakadás stb.). Használat előtt ellenőrizni kell a ruha állapotát. Dobja ki azt a ruhadarabot, amely szennyezett, szakadt, térdzsebei kisimultak vagy leromlottak, vagy a tartozékai már nem működnek. Javasoljuk, hogy olvassa el a «2014 GENOUILLERES 55-60D» lemezek használati útmutatóját. Bármilyen, az előző utasításokkal ellentétes használat jelentősen csökkenti a PPE védelmi szintjét.

BIZTONSÁG

A ruha nem tartalmaz olyan mennyiségben anyagokat, amelyekről ismert vagy feltételezhető, hogy az előrelátható használati feltételek mellett káros hatással vannak a felhasználó higiéniájára vagy egészségére.

ÖSSZETÉTEL

SZÖVET 1 : 52% Poliamid 39% Poliészter 9% Elasztán. SZÖVET 2 Oxford 600D : 100% Poliészter PU bevonattal. SZÖVET 3 CORDURA® 500D : 100% Poliamid poliuretán bevonattal.

LV

LIETOŠANAS JOMA – IZMANTOŠANAS IEROBEŽOJUMI

Šis apģērba gabals ir bikses, lai aizsargātu strādnieka ceļgalus, kad tos kombinē ar mūsu 2014. gada KNEE 55-60D ceļgalu plāksnēm, novietojot ceļos uz zemes. Šo bikšu savienojums ar šīm plāksnēm ir piemērots darbam uz līdzenas zemes, un tam ir izturība pret iespiešanos vismaz 100 N spēka ietekmē (1. līmenis, līmeņi diapazonā no 0 līdz 2, 2 ir visaugstākais >250N). pozīcija ceļos nav dabiska poza. Bez ceļgalu aizsardzības darbinieki var ciest no diskomforta un tūlītējas traumas no cietām virsmām, maziem akmeņiem un līdzīgiem priekšmetiem, kas balstās uz virsmām. Tomēr neviens ceļgalu aizsargs nevar garantēt, ka darbiniekiem nebūs medicīnisku komplikāciju, ja viņiem ilgstoši jāmetas ceļos. . Nekāda aizsardzība nevar nodrošināt pilnīgu aizsardzību pret traumām. Medicīnas un sporta joma ir izslēgta. Aizsardzība netiek garantēta, ja bikses tiek kombinētas ar citām ceļgalu plāksnēm. Šis apģērba gabals nav piemērots sarežģītiem apstākļiem (ļoti nelīdzenā vietā: karjeri, darbi, sabiedriskie...). Jebkādas izmaiņas vides apstākļos, piemēram, temperatūrā, var ievērojami samazināt aizsardzības darbību.

PERFORMANCE

Šo bikšu kombinācija ar 2014.gada KNEE 55-60D plāksnēm ir novērtēta atbilstoši tehniskā standarta EN14404+A1(2010) prasībām: 1. līmenis. 2. tips.

EN 14404+A1(2010): Ceļu aizsardzība darbam ar ceļiem.
2. TIPS
1. LĪMENIS

ES tipa pārbaudi saskaņā ar Regulu 2016/425 Veica: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francija
ES atbilstības deklarācija ir pieejama tīmekļa vietnē:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POZICIONĒŠANA – REGULĒŠANA

Kabata, kas paredzēta ceļgala spilventiņa saņemšanai, atrodas ceļa līmenī. Kabata atveras no apakšas, izmantojot āķa un cilpas lentes pieskārienu. Ievietojiet plāksnes ceļa kabatā ar gludo pusi uz āru un rievoto pusi pret ceļiem (skatiet diagrammu zemāk). Lai pielāgotos katrai morfoloģijai, ir iespējams pielāgot plāksnes novietojumu, pateicoties dubultajām pašsaķeres joslām uz ceļgala kabatas.

IZMĒRI

Šis apģērba gabals ir pieejams vairākos izmēros no 42 līdz 62. Pretī esošā tabula ļauj izvēlēties atbilstošu apģērba izmēru atbilstoši valkātāja izmēriem (cm). Bikses, kas aptver augumu no 160 līdz 200 cm.

APKOPE - UZGLABĀŠANA

Pirms apģērba mazgāšanas noņemiet plāksnes no ceļgalu kabatām. Apģērbs jāuzglabā sausā vietā istabas temperatūrā, prom no karstuma. Produktam ir ierobežots kalpošanas laiks, kas ir atkarīgs no tā apkopes, lietošanas un uzglabāšanas apstākļiem. Tīrīšanas ciklu skaits nav vienīgais faktors, kas saistīts ar produkta kalpošanas laiku. Piesārņojums, iejaukšanās vai nepareiza lietošana var bīstami pasliktināt aizsardzības darbību. Regulāri jāpārbauda aizsargapģērba bojājumi vai nodilums. Ceļu aizsardzību var samazināt plākšņu un/vai bikšu nodiluma gadījumā: jebkura aizsardzība, kas izraisa putuplasta degradāciju, tiks uzskatīta par neefektīvu un būs jāmaina. Saplēstu preci nevar salabot, tas ir jāizņem no lietošanas (bez caurumiem, plīsumiem utt.). Pirms lietošanas ir jāpārbauda apģērba stāvoklis. Izmetiet apģērbu, kas ir piesārņots, saplēsts vai kura ceļgalu kabatas ir izlīdzinātas vai bojātas, vai kura piederumi vairs nedarbojas. Ieteicams iepazīties ar «2014 GENOUILLERES 55-60D» plākšņu instrukcijām. Jebkāda lietošana pretēji iepriekšējiem norādījumiem ievērojami samazinātu IAL aizsardzības līmeni.

DROŠĪBA

Apģērbs nesatur vielas tādā daudzumā, par kuru ir zināms vai ir aizdomas, ka tām ir kaitīga ietekme uz lietotāja higiēnu vai veselību paredzamos lietošanas apstākļos.

SASTĀVS

AUDUMS 1: 52% Poliamīds 39% Poliesters 9% Elastāns. AUDUMS 2Oxford 600D : 100% Poliesters. AUDUMS 3 Cordura® 500D : 100% Poliamīds ar poliuretāna pārklājumu.

LT

NAUDOJIMO SRITIS – NAUDOJIMO RIBOS

Šis drabužis yra kelnės, skirtos apsaugoti darbuotojo kelius, kai jie derinami su mūsų „2014 KNEE 55-60D" kelių plokštelėmis, gulint ant žemės. Šių kelnių derinys su šiomis plokštėmis tinka darbui ant lygaus pagrindo ir atsparumas prasiskverbimui veikiant mažiausiai 100 N jėgai (1 lygis, lygiai svyruoja nuo 0 iki 2, 2 yra aukščiausias > 250 N). klūpėjimo padėtis nėra natūrali padėtis. Be kelių apsaugos darbuotojai gali patirti diskomfortą ir iš karto susižaloti nuo kietų paviršių, ant paviršių besiremiančių smulkių akmenukų ir panašių daiktų. Tačiau jokia kelių apsauga negali garantuoti, kad ilgai klūpėdami darbuotojai nepatirs medicininių komplikacijų. . Jokia apsauga negali užtikrinti visiškos apsaugos nuo sužalojimų. Medicinos ir sporto laukai neįtraukti. Apsauga negarantuojama, jei kelnės yra derinamos su kitomis kelių plokštėmis. Šis drabužis netinka sunkioms sąlygoms (labai nelygus gruntas: karjerai, darbai, viešoji...). Bet koks aplinkos sąlygų, pavyzdžiui, temperatūros, pasikeitimas gali labai sumažinti apsaugos efektyvumą.

SPEKTAKLIS

Šių kelnių derinys su 2014 metų KNEE 55-60D plokštelėmis įvertintas pagal techninio standarto EN14404+A1(2010) reikalavimus: 1 lygis. 2 tipas.

EN 14404+A1(2010): Kelių apsauga dirbant klūpant.
2 TIPAS
1 LYGIS

ES tipo tyrimas pagal Reglamentą 2016/425 Atlieka: IFTH (nr. 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Prancūzija
ES atitikties deklaraciją galima rasti svetainėje:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

PADĖTIES NUSTATYMAS – REGULIAVIMAS

Kišenė, skirta kelių apsaugai, yra kelių lygyje. Kišenė atsidaro iš apačios, paspaudžiant juostą su kabliuku. Įdėkite plokštes į kelio kišenę taip, kad lygioji pusė būtų nukreipta į išorę, o griovelė – į kelius (žr. diagramą žemiau). Norint prisitaikyti prie kiekvienos morfologijos, galima reguliuoti plokštės padėtį dėl dvigubų savaime sugriebtų juostų ant kelio kišenės.

DYDŽIAI

Šis drabužis yra kelių dydžių nuo 42 iki 62. Priešingoje lentelėje galite pasirinkti tinkamą drabužio dydį pagal dėvėtojo išmatavimus (cm). Kelnės, dengiančios ūgį nuo 160 iki 200 cm.

PRIEŽIŪRA – SANDĖLIAVIMAS

Prieš skalbdami drabužį, išimkite plokštes iš kelių kišenių. Drabužius reikia laikyti sausoje vietoje kambario temperatūroje, atokiau nuo karščio. Gaminio naudojimo laikas yra ribotas, kuris priklauso nuo jo priežiūros, naudojimo ir laikymo sąlygų. Valymo ciklų skaičius nėra vienintelis veiksnys, susijęs su gaminio naudojimo trukme. Užteršimas, klastojimas ar netinkamas naudojimas pavojingai sumažintų apsaugos efektyvumą. Apsauginiai drabužiai turi būti reguliariai tikrinami, ar jie nepažeisti ar nusidėvėję. Kelių apsauga gali būti sumažinta susidėvėjus plokštelėms ir (arba) kelnėms: bet kokia apsauga, sukelianti putų degradaciją, bus laikoma neveiksminga ir turės būti pakeista. Suplyšusio gaminio taisyti negalima, jis turi būti pašalintas (be skylių, įplyšimų ir pan.). Prieš naudojimą reikia patikrinti drabužio būklę. Išmeskite drabužį, kuris yra užterštas, suplyšęs arba kurio kelių kišenės yra išlygintos ar pabloġėjusios, arba kurių priedai nebeveikia. Rekomenduojama žiūrėti «2014 GENOUILLERES 55-60D» plokščių instrukcijas. Bet koks naudojimas, prieštaraujantis ankstesnėms instrukcijoms, žymiai sumažins AAP apsaugos lygį.

SAUGUMAS

Drabužis neturi tokio kiekio medžiagų, kad būtų žinoma arba įtariama, kad jos gali turėti žalingą poveikį vartotojo higienai ar sveikatai numatytomis naudojimo sąlygomis.

SUDĖTIS

AUDINIS 1: 52% Poliamidas 39% Poliesteris 9% Elastanas. AUDINIS 2 Oxford 600D : 100% Poliesteris. AUDINIS 3 Cordura® 500D: 100% Poliamidas su poliuretano danga.

SK

OBLASŤ POUŽITIA - LIMITY POUŽITIA

Tento odev je pár nohavíc na ochranu kolien pracovníka v kombinácii s našimi kolennými plátmi „2014 KNEE 55-60D" v kľačiacej polohe na zemi. Spojenie týchto nohavíc s týmito doskami je vhodné pre prácu na rovnom teréne a má odolnosť proti vniknutiu pri sile minimálne 100 N. (úroveň 1, úrovne od 0 do 2, pričom 2 je najvyššia >250 N) poloha na kolenách nie je prirodzená poloha. Bez ochrany kolien môžu pracovníci utrpieť nepohodlie a bezprostredné zranenie spôsobené tvrdými povrchmi, malými kameňmi a podobnými predmetmi ležiacimi na povrchu. Žiadna ochrana kolien však nemôže zaručiť, že pracovníci neutrpia zdravotné komplikácie, ak budú musieť kľačať dlhší čas. . Žiadna ochrana nemôže poskytnúť úplnú ochranu pred zranením. Lekárska a športová oblasť je vylúčená. Ochrana nie je zaručená, ak sú nohavice kombinované s inými kolennými plátmi. Tento odev nie je vhodný do náročných podmienok (veľmi nerovný terén: kameňolomy, práce, verejnosť...). Akákoľvek zmena podmienok prostredia, napríklad teploty, môže spôsobiť výrazné zníženie výkonu ochrany.

VÝKON

Kombinácia týchto nohavíc s platničkami 2014 KNEE 55-60D bola hodnotená podľa požiadaviek technickej normy EN14404+A1(2010): Úroveň 1. Typ 2.

EN 14404+A1(2010): Knee protection for kneeling work.
TYPE 2
LEVEL 1

Typová skúška EÚ podľa nariadenia 2016/425 Vykonal: IFTH (č. 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francúzsko
Vyhlásenie o zhode EÚ je k dispozícii na webovej stránke:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POLOHOVANIE - ÚPRAVA

Vrecko určené na uloženie chrániča kolien sa nachádza na úrovni kolien. Vrecko sa otvára zospodu pomocou suchej pásky. Vložte doštičky do vrecka na kolenách hladkou stranou smerom von a drážkovanou stranou smerom ku kolenám (pozrite si obrázok nižšie). Aby ste sa prispôsobili každej morfológii, je možné prispôsobiť polohu dosky vďaka dvojitým samoúchytným pásikom na vrecku nákolenníka.

VEĽKOSTI

Tento odev je dostupný v niekoľkých veľkostiach od 42 do 62. Tabuľka vedľa vám umožňuje vybrať si vhodnú veľkosť odevu podľa mier nositeľa (v cm). Nohavice pokrývajúce postavy od 160 do 200 cm.

ÚDRŽBA - SKLADOVANIE

Pred praním odevu vyberte taniere z vreciek na kolenách. Odev by sa mal skladovať na suchom mieste pri izbovej teplote, mimo dosahu tepla. Výrobok má obmedzenú životnosť, ktorá závisí od jeho údržby, používania a podmienok skladovania. Počet čistiacich cyklov nie je jediným faktorom súvisiacim so životnosťou produktu. Kontaminácia, manipulácia alebo nesprávne použitie by nebezpečne znížili výkon ochrany. Ochranný odev je potrebné pravidelne kontrolovať, či nie je poškodený alebo opotrebovaný. Ochrana kolien môže byť znížená v prípade opotrebovania plátov a/alebo nohavíc: akákoľvek ochrana predstavujúca degradáciu peny bude považovaná za neúčinnú a bude potrebné ju zmeniť. Roztrhnutý výrobok nie je možné opraviť, je potrebné ho vyradiť z používania (bez dier, trhlín a pod.). Pred použitím je potrebné skontrolovať stav odevu. Zlikvidujte odev, ktorý je kontaminovaný, roztrhnutý alebo ktorého vrecká na kolenách sú vyhladené alebo znehodnotené, alebo ktorého doplnky už nefungujú. Odporúča sa prečítať si návod na platne «2014 GENOUILLERES 55-60D». Akékoľvek použitie v rozpore s predchádzajúcimi pokynmi by výrazne znížilo úroveň ochrany OOP.

BEZPEČNOSŤ

Odev neobsahuje látky v takých množstvách, o ktorých je známe alebo existuje podozrenie, že majú škodlivé účinky na hygienu alebo zdravie používateľa za predvídateľných podmienok používania.

ZLOŽENIE

LÁTKA 1: 52% Polyamid 39% Polyester 9% Elastan. LÁTKA 2 Oxford 600D : 100% Polyester s PU záterom. LÁTKA 3 Cordura® 500D: 100 % Polyamid s polyuretánovým záterom.

SE

ANVÄNDNINGSOMRÅDE - ANVÄNDNINGSGRÄNSER

Detta plagg är ett par byxor för att skydda arbetarens knän i kombination med våra «2014 KNEE 55-60D» knäplattor, i knästående position, på marken. Kombinationen av dessa byxor med dessa plattor är lämplig för arbete på plan mark och har ett motstånd mot penetration under en kraft på minst 100 N. (nivå 1, nivåer från 0 till 2, 2 är den högsta >250N). knäställning är inte en naturlig position. Utan knäskydd kan arbetare drabbas av obehag och omedelbar skada från hårda ytor, små stenar och liknande föremål som vilar på ytorna, men inget knäskydd kan garantera att arbetare inte drabbas av medicinska komplikationer om de måste stå på knä under långa perioder . Inget skydd kan ge totalt skydd mot skador. Läkar- och idrottsplatsen är undantagen. Skydd garanteras inte om byxorna kombineras med andra knäplattor. Detta plagg är inte lämpligt för svåra förhållanden (mycket ojämn mark: stenbrott, verk, offentliga...).- Varje förändring av miljöförhållandena, till exempel temperatur, kan orsaka en betydande minskning av skyddets prestanda.

PRESTANDA

Kombinationen av dessa byxor med 2014 KNEE 55-60D plattor har utvärderats enligt kraven i den tekniska standarden EN14404+A1(2010): Nivå 1. Typ 2.

EN 14404+A1(2010): Knäskydd för knästående arbete.
TYP 2
NIVÅ 1

EU-typkontroll enligt förordning 2016/425 Utförd av: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Frankrike
EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på webbplatsen:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POSITIONERING - JUSTERING

Fickan avsedd för att ta emot knäskyddet är placerad i knähöjd. Fickan öppnas från botten med en touch av kardborreband. Sätt in plattorna i knäfickan, den släta sidan utåt och den räfflade sidan mot knäna (se diagram nedan). För att anpassa till varje morfologi är det möjligt att justera plattans placering tack vare de dubbla självgripande banden på knäskyddsfickan.

STORLEKAR

Detta plagg finns i flera storlekar från 42 till 62. Tabellen mittemot låter dig välja lämplig plaggstorlek efter bärarens mått (i cm). Byxor som täcker kroppar från 160 till 200 cm.

UNDERHÅLL - FÖRVARING

Ta bort tallrikarna från knäfickorna innan du tvättar plagget. Plagget ska förvaras på en torr plats i rumstemperatur, borta från värme. Produkten har en begränsad livslängd som beror på dess underhåll, användning och lagringsförhållanden. Antalet rengöringscykler är inte den enda faktorn som är relaterad till produktens livslängd. Kontaminering, manipulering eller felaktig användning skulle farligt försämra skyddets prestanda. Skyddskläder bör kontrolleras regelbundet för skador eller slitage. Skyddet för knäna kan minskas vid slitage av plattorna och/eller byxorna: alla skydd som ger en nedbrytning av skummet kommer att anses vara ineffektiva och måste bytas. En trasig produkt kan inte repareras, den måste tas ur bruk (inga hål, revor etc.). Skicket på plagget bör kontrolleras före användning. Kassera ett plagg som är förorenat, trasigt eller vars knäfickor är släta eller nedbrutna, eller vars tillbehör inte längre fungerar. Det rekommenderas att läsa instruktionerna för «2014 GENOUILLERES 55-60D»-skyltar. All användning i strid med de tidigare instruktionerna skulle avsevärt minska skyddsnivån för PPE.

SÄKERHET

Plagget innehåller inte ämnen i sådana halter att de är kända eller misstänks ha skadliga effekter på användarens hygien eller hälsa under förutsebara användningsförhållanden.

SAMMANSÄTTNING

TYG 1: 52% Polyamid 39% Polyester 9% Elastan. TYG 2 Oxford 600D : 100% Polyester med PU-beläggning. TYG 3 Cordura® 500D: 100 % Polyamid med polyuretanbeläggning.

MT

QASAM TA' UŻU - LIMITI TA' UŻU

Dan l-ilbies huwa par qliezet biex jipproteġi l-irkopptejn tal-ħaddiem meta kkombinat mal-pjanċi tal-irkoppa «2014 KNEE 55-60D» tagħna, fil-pożizzjoni ta 'l-irkopptejn, fuq l-art. L-assoċjazzjoni ta 'dawn il-qalziet ma' dawn il-pjanċi hija adattata għal xogħol fuq art ċatta u għandha reżistenza għall-penetrazzjoni taħt forza ta 'mill-inqas 100 N. (livell 1, livelli li jvarjaw minn 0 sa 2, 2 huwa l-aktar għoli > 250N) Il- pożizzjoni tinkina mhix pożizzjoni naturali. Mingħajr protezzjoni ta 'l-irkoppa, il-ħaddiema jistgħu jsofru minn skumdità u korriment immedjat minn uċuħ iebsa, ġebel żgħir u oġġetti simili li jistrieħu fuq l-uċuħ.Madankollu, l-ebda protezzjoni ta' l-irkoppa ma tista' tiggarantixxi li l-ħaddiema ma jsofrux kumplikazzjonijiet mediċi jekk ikollhom jinkinaw għal perjodi twal ta 'żmien. . L-ebda protezzjoni ma tista 'tipprovdi protezzjoni totali kontra l-korriment. Il-qasam mediku u sportiv huwa eskluż. Il-protezzjoni mhix garantita jekk il-qliezet huma kkombinati ma 'pjanċi oħra ta' l-irkoppa. Dan l-ilbies mhuwiex adattat għal kundizzjonijiet diffiċli (art irregolari ħafna: barrieri, xogħlijiet, pubbliku...). Kwalunkwe bidla fil-kundizzjonijiet ambjentali, pereżempju t-temperatura, tista 'tikkawża tnaqqis sinifikanti fil-prestazzjoni tal-protezzjoni.

PRESTAZZJONI

Il-kombinazzjoni ta 'dawn il-qliezet mal-pjanċi KNEE 55-60D tal-2014 ġiet evalwata skont ir-rekwiżiti tal-istandard tekniku EN14404+A1(2010): Livell 1. Tip 2.

EN 14404+A1(2010): Protezzjoni ta' l-irkopptejn għal xogħol ta' tinkina.
TIP 2
LIVELL 1

Eżami tat-tip tal-UE skont ir-Regolament 2016/425 Magħmul minn: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Franza
Id-Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE hija disponibbli fuq il-websajt:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POŻIZZJONAMENT - AĠĠUSTAMENT

Il-but maħsub biex jirċievi l-kuxxinett tal-irkoppa jinsab fil-livell tal-irkoppa. Il-but jinfetaħ mill-qiegħ permezz ta 'mess ta' tejp tal-ganċ u l-linja. Daħħal il-pjanċi fil-but tal-irkoppa, in-naħa lixxa tħares 'il barra u n-naħa skanaljata tħares lejn l-irkopptejn (ara d-dijagramma hawn taħt). Biex tadatta għal kull morfoloġija, huwa possibbli li taġġusta l-ippożizzjonar tal-pjanċa grazzi għall-meded doppji li jinqabdu waħedhom fuq il-but tal-irkoppa.

DAQSIJIET

Din il-ħwejjeġ hija disponibbli f'diversi daqsijiet minn 42 sa 62. It-tabella ta 'faċċata tippermettilek tagħżel id-daqs tal-ilbies xieraq skont il-qisien ta' min jilbisha (f'ċm). Qliezet li jkopru staturi minn 160 sa 200cm.

MANUTENZJONI - ĦAŻNA

Neħħi l-pjanċi mill-bwiet tal-irkoppa qabel taħsel il-ħwejjeġ. L-ilbies għandu jinħażen f'post niexef f'temperatura tal-kamra, 'il bogħod mis-sħana. Il-prodott għandu ħajja limitata li tiddependi fuq il-kundizzjonijiet tal-manutenzjoni, l-użu u l-ħażna tiegħu. In-numru ta 'ċikli tat-tindif mhuwiex l-uniku fattur relatat mal-ħajja tal-prodott. Kontaminazzjoni, tbagħbis jew użu ħażin inaqqsu b'mod perikoluż il-prestazzjoni tal-protezzjoni. Ħwejjeġ protettivi għandhom jiġu ċċekkjati regolarment għal ħsara jew xedd. Il-protezzjoni ta' l-irkopptejn tista' titnaqqas f'każ li jintlibsu l-pjanċi u/jew il-qliezet: kwalunkwe protezzjoni li tippreżenta degradazzjoni tar-ragħwa titqies ineffettiva u trid tinbidel. Prodott imqatta 'ma jistax jissewwa, għandu jitqiegħed barra mill-użu (l-ebda toqob, tiċrit, eċċ.). Il-kundizzjoni tal-ilbies għandha tiġi kkontrollata qabel l-użu. Armi ilbies li jkun ikkontaminat, imqatta' jew li l-bwiet ta' l-irkopptejn tiegħu huma mnaqqsa jew degradati, jew li l-aċċessorji tagħha ma jibqgħux jaħdmu. Huwa rakkomandat li tikkonsulta l-istruzzjonijiet għall-pjanċi «2014 GENOUILLERES 55-60D». Kwalunkwe użu kuntrarju għall-istruzzjonijiet preċedenti jnaqqas b'mod sinifikanti l-livell ta' protezzjoni tal-PPE.

SIGURTÀ

L-ilbies ma fihx sustanzi f'livelli tali li huma magħrufa jew suspettati li għandhom effetti ta' ħsara fuq l-iġjene jew is-saħħa tal-utent taħt kundizzjonijiet ta' użu prevedibbli.

KOMPOŻIZZJONI

DRAPP 1: 52% Polyamide 39% Poliester 9% Elastan. DRAPP 2 Oxford 600D : 100% Poliester b'kisja PU. DRAPP 3 Cordura® 500D: 100% Polyamide b'kisja tal-Polyurethane.

IE

RÉIMSE ÚSÁIDE - TEORAINNEACHA ÚSÁIDE

Péire pants atá sa bhall éadaigh seo chun glúine an oibrí a chosaint agus é á chomhcheangal lenár bplátaí glúine "2014 KNEE 55-60D", sa suíomh glúine, ar an talamh. Tá baint na bríste seo leis na plátaí seo oiriúnach chun obair a dhéanamh ar thalamh cothrom agus tá siad in aghaidh treá faoi fhórsa 100 N ar a laghad. ní seasamh nádúrtha é suíomh glúine. Gan cosaint glúine, is féidir le hoibrithe a bheith ag fulaingt ó mhíchompord agus gortú láithreach ó dhromchlaí crua, clocha beaga agus rudaí comhchosúla atá ar fostú ar na dromchlaí.Mar sin féin, ní féidir le haon chosaint glúine a ráthú nach mbeidh deacrachtaí leighis ag oibrithe má bhíonn orthu glúine ar feadh tréimhsí fada ama. . Ní féidir le haon chosaint cosaint iomlán a sholáthar i gcoinne díobhála. Tá an réimse leighis agus spóirt eisiata. Ní ráthaítear cosaint má tá na pants comhcheangailte le plátaí glúine eile. Níl an éadaí seo oiriúnach le haghaidh coinníollacha deacra (talamh an-mhíchothrom: cairéil, oibreacha, poiblí ...). Féadfaidh aon athrú ar choinníollacha comhshaoil, mar shampla teocht, laghdú suntasach a dhéanamh ar fheidhmíocht na cosanta.

FEIDHMÍOCHT

Tá measúnú déanta ar an meascán de na pants seo leis na plátaí KNEE 55-60D 2014 de réir cheanglais an chaighdeáin theicniúil EN14404+A1(2010): Leibhéal 1. Cineál 2.

EN 14404+A1(2010): Cosaint glúine le haghaidh obair glúine.
CINEÁL 2
LEIBHÉAL 1

Scrúdú cineáil an AE de réir Rialachán 2016/425 Arna dhéanamh ag: IFTH (uimh. 0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, An Fhrainc. Tá Dearbhú Comhréireachta an AE ar fáil ar an suíomh Gréasáin:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

SUÍOMH - COIGEARTÚ

Tá an póca atá beartaithe chun an eochaircheap glúine a fháil suite ag leibhéal na glúine. Osclaíonn an póca ón mbun trí theagmháil le téip duán agus lúb. Cuir na plátaí isteach sa phóca glúine, an taobh mín os comhair amach agus an taobh eitrithe os comhair na glúine (féach an léaráid thíos). Chun oiriúnú do gach moirfeolaíocht, is féidir suíomh an phláta a choigeartú a bhuíochas leis na bannaí dúbailte féinghreamaitheacha ar phóca na glúine.

MÉIDEANNA

Tá an éadaí seo ar fáil i méideanna éagsúla ó 42 go 62. Ligeann an tábla thall duit an méid éadaigh cuí a roghnú de réir thomhais an duine (i cm). Pants a chlúdaíonn stature ó 160 go 200cm.

COTHABHÁIL - STÓRÁIL

Bain na plátaí ó na pócaí glúine roimh níocháin an éadaigh. Ba chóir an éadaí a stóráil in áit thirim ag teocht an tseomra, ar shiúl ó theas. Tá saol teoranta ag an táirge a bhraitheann ar a choinníollacha cothabhála, úsáide agus stórála. Ní hé líon na dtimthriallta glantacháin an t-aon fhachtóir a bhaineann le saolré an táirge. Laghdódh éilliú, cur isteach nó mí-úsáid feidhmíocht na cosanta go contúirteach. Ba chóir éadaí cosanta a sheiceáil go rialta le haghaidh damáiste nó caitheamh. Is féidir cosaint na glúine a laghdú i gcás na plátaí agus/nó na brístí a chaitheamh: measfar go bhfuil aon chosaint a thugann díghrádú ar an gcúr neamhéifeachtach agus beidh gá í a athrú. Ní féidir táirge stróicthe a dheisiú, ní mór é a chur as úsáid (gan poill, deora, etc.). Ba cheart riocht an éadaigh a sheiceáil roimh úsáid. Caith amach ball éadaigh atá éillithe, stróicthe nó a bhfuil a phócaí glúine súite nó díghrádaithe, nó nach n-oibríonn a ngabhálais a thuilleadh. Moltar dul i gcomhairle leis na treoracha do na plátaí «2014 GENOUILLERES 55-60D». Laghdódh aon úsáid atá contrártha leis na treoracha roimhe seo go mór leibhéal cosanta an TCP.

SÁBHÁILTEACHT

Níl substaintí san bhall éadaigh ar leibhéil arb eol dóibh nó go bhfuil amhras orthu go bhfuil éifeachtaí díobhálacha acu ar shláinteachas nó ar shláinte an úsáideora faoi choinníollacha úsáide intuartha.

COMHDHÉANAMH

FABRAIC 1: 52% Polaimíd 39% Poileistear 9% Leaisteáin. FABRAIC 2 Oxford 600D : 100% Poileistear le sciath PU. FABRAIC 3 Cordura® 500D : 100% Polaimíd le sciath Polúireatán.

SR

ОБЛАСТ УПОТРЕБЕ - ОГРАНИЧЕЊА УПОТРЕБЕ

Ова одећа је пар панталона за заштиту колена радника у комбинацији са нашим „2014 КНЕЕ 55-60Д" плочама за колена, у клечећем положају, на тлу. Повезивање ових панталона са овим плочама је погодно за рад на равном терену и има отпорност на продирање под силом од најмање 100 Н. (ниво 1, нивои се крећу од 0 до 2, 2 је највећа >250Н). клечећи положај није природан положај. Без заштите за колена, радници могу доживети нелагодност и тренутне повреде од тврдих површина, ситног камења и сличних предмета који се наслањају на подлогу.Међутим, никаква заштита за колена не може гарантовати да радници неће доживети медицинске компликације ако буду морали да клече дуже време. . Ниједна заштита не може пружити потпуну заштиту од повреда. Медицински и спортски терен је искључен. Заштита није загарантована ако се панталоне комбинују са другим плочама за колена. Овај одевни предмет није погодан за тешке услове (веома неравно тло: каменоломи, радови, јавно...). Свака промена услова околине, на пример температуре, може довести до значајног смањења перформанси заштите.

ПЕРФОРМАНСЕ

Комбинација ових панталона са 2014 КНЕЕ 55-60Д плочама је оцењена према захтевима техничког стандарда ЕН14404+А1(2010): Ниво 1. Тип 2.

ЕН 14404+А1(2010): Заштита колена за рад на клечећу.
ТИП 2
НИВО 1

ЕУ испитивање типа према Уредби 2016/425 Извршио: ИФТХ (н°0072). Авенуе Гуи де Цоллонгуе 69134 ЕЦУЛЛИ цедек, Француска
ЕУ Декларација о усклађености доступна је на веб страници:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

ПОЗИЦИОНИРАЊЕ - ПОДЕШАВАЊЕ

Џеп намењен за држање јастучића за колена налази се у нивоу колена. Џеп се отвара одоздо преко додира траке на кукице. Уметните плоче у џеп за колена, глатком страном окренутом ка споља и ужлебљеном страном према коленима (погледајте дијаграм испод). Да бисте се прилагодили свакој морфологији, могуће је подесити позиционирање плоче захваљујући двоструким самохватајућим тракама на џепу за кољена.

ВЕЛИЧИНЕ

Ова одећа је доступна у неколико величина од 42 до 62. Табела на супротној страни вам омогућава да изаберете одговарајућу величину одеће према мерама корисника (у цм). Панталоне које покривају раст од 160 до 200 цм.

ОДРЖАВАЊЕ - СКЛАДИШТЕЊЕ

Уклоните плочице из џепова на коленима пре прања одеће. Одећу треба чувати на сувом месту на собној температури, даље од топлоте. Производ има ограничен век трајања који зависи од његовог одржавања, употребе и услова складиштења. Број циклуса чишћења није једини фактор који се односи на животни век производа. Контаминација, неовлашћена употреба или злоупотреба опасно би умањили учинак заштите. Заштитну одећу треба редовно проверавати да ли је оштећена или истрошена. Заштита колена може се смањити у случају хабања плоча и/или панталона: свака заштита која представља деградацију пене сматраће се неефикасном и мораће да се промени. Поцепан производ се не може поправити, мора се избацити из употребе (без рупа, подера итд.). Пре употребе треба проверити стање одеће. Одбаците одећу која је контаминирана, поцепана или чији су џепови на коленима заглађени или деградирани, или чији додаци више не раде. Препоручује се да погледате упутства за плоче «2014 GENOUILLERES 55-60D". Свака употреба супротна претходним упутствима би значајно смањила ниво заштите ЛЗО.

СИГУРНОСТ

Одећа не садржи супстанце у таквим количинама за које се зна или сумња да имају штетне последице по хигијену или здравље корисника под предвидивим условима употребе.

ЦОМПОСИТИОН

ТКАНИНА 1: 52% Полиамид 39% Полиестер 9% Еластан. ТКАНИНА 2 Oxford 600D : 100% Полиестер. ТКАНИНА 5 Цордура® 500D: 100% полиамид са полиуретанским премазом.

MK

ПОЛЕ НА УПОТРЕБА - ОГРАНИЧУВАЊА НА УПОТРЕБА

Оваа облека е пар панталони за заштита на колената на работникот кога се комбинираат со нашите табли за колена „2014 KNEE 55-60D", во положба на колена, на земја. Асоцијацијата на овие панталони со овие плочи е погодна за работа на рамна почва и има отпорност на пенетрација под сила од најмалку 100 N. клекната положба не е природна положба. Без заштита на колената, работниците може да претрпат непријатност и непосредна повреда од тврди површини, мали камења и слични предмети што се потпираат на површините.Сепак, ниту една заштита за колена не може да гарантира дека работниците нема да претрпат медицински компликации ако треба да клечат долго време. . Ниту една заштита не може да обезбеди целосна заштита од повреди. Медицинскиот и спортскиот терен е исклучен. Заштитата не е загарантирана ако панталоните се комбинираат со други табли за колена. Оваа облека не е погодна за тешки услови (многу нерамна земја: каменолом, работи, јавни...). Секоја промена во условите на околината, на пример температурата, може да предизвика значително намалување на перформансите на заштитата.

ИЗВЕДБА

Комбинацијата на овие панталони со таблите KNEE 55-60D од 2014 година е оценета според барањата на техничкиот стандард EN14404+A1(2010): Ниво 1. Тип 2.

EN 14404+A1(2010): Заштита на колена за работа со клекнување.
ТИП 2
НИВО 1

Испитување на типот на ЕУ според Регулативата 2016/425 Спроведено од: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Франција. Декларацијата за усогласеност на ЕУ е достапна на веб-страницата:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

ПОЗИЦИОНИРАЊЕ - ПРИЛАГОДУВАЊЕ

Џебот наменет за примање на подлогата за колена се наоѓа на ниво на коленото. Џебот се отвора од дното со допир на лента со кука и јамка. Вметнете ги плочите во џебот за коленото, мазната страна свртена нанадвор и жлебната страна свртена кон колената (видете го дијаграмот подолу). За да се приспособи на секоја морфологија, можно е да се приспособи позиционирањето на плочата благодарение на двојните ленти кои сами се држат на џебот за коленото.

ГОЛЕМИНИ

Оваа облека е достапна во неколку големини од 42 до 62. Табелата спротивна ви овозможува да ја изберете соодветната големина на облеката според мерките на носителот (во cm). Панталони покриваат раст од 160 до 200 см.

ОДРЖУВАЊЕ - СКЛАДИРА

Извадете ги чиниите од џебовите на колената пред да ја измиете облеката. Облеката треба да се чува на суво место на собна температура, подалеку од топлина. Производот има ограничен век на траење што зависи од неговото одржување, употреба и условите на складирање. Бројот на циклуси на чистење не е единствениот фактор поврзан со животниот век на производот. Контаминација, манипулација или злоупотреба опасно би ги намалиле перформансите на заштитата. Заштитната облека треба редовно да се проверува за оштетување или абење. Заштитата на колената може да се намали во случај на абење на таблите и/или панталоните: секоја заштита што претставува деградација на пената ќе се смета за неефикасна и ќе треба да се смени. Искинат производ не може да се поправи, мора да се стави надвор од употреба (без дупки, солзи и сл.). Пред употреба треба да се провери состојбата на облеката. Фрлете ја облеката што е контаминирана, искината или чии џебови на колената се измазнети или деградирани или чии додатоци повеќе не работат. Се препорачува да се консултирате со упатствата за табличките „2014 GENOUILLERES 55-60D". Секоја употреба спротивна на претходните упатства значително би го намалила нивото на заштита на ОЛЗ.

БЕЗБЕДНОСТ

Облеката не содржи супстанции на такви нивоа за кои се знае или постои сомневање дека имаат штетни ефекти врз хигиената или здравјето на корисникот под предвидливи услови на употреба.

СОСТАВ

Ткаенина 1: 52% Полиамид 39% Полиестер 9% Еластан. Ткаенина 2 Oxford 600D : 100% Полиестер со PU слој. Ткаенина 3 Кордура® 500D: 100% Полиамид со полиуретанска обвивка.

TR

KULLANIM ALANI - KULLANIM SINIRLARI

Bu giysi, yerde diz çökme pozisyonunda "2014 KNEE 55-60D" diz plakalarımızla birleştirildiğinde işçinin dizlerini koruyan bir çift pantolondur. Bu pantolonların bu plakalarla birleşimi düz zeminde çalışmaya uygundur ve en az 100 N'luk bir kuvvet altında delinmeye karşı dirence sahiptir. (seviye 1, 0 ile 2 arasında değişen seviyeler, 2 en yüksek >250N'dir) diz çökme pozisyonu doğal bir pozisyon değildir. Diz koruması olmadan, işçiler sert yüzeylerden, yüzeylerde duran küçük taşlardan ve benzeri nesnelerden rahatsızlık duyabilir ve ani yaralanmalara maruz kalabilirler.Ancak, hiçbir diz koruması, işçilerin uzun süre diz çökmeleri durumunda tıbbi komplikasyonlara maruz kalmayacağını garanti edemez. . Hiçbir koruma, yaralanmalara karşı tam koruma sağlayamaz. Tıp ve spor alanı hariçtir. Pantolonun diğer diz plakaları ile kombine edilmesi durumunda koruma garanti edilmez. Bu giysi zor koşullar için uygun değildir (çok engebeli zemin: taş ocakları, işler, halka açık...). Sıcaklık gibi çevresel koşullardaki herhangi bir değişiklik, koruma performansında önemli bir azalmaya neden olabilir.

VERIM

Bu pantolonun 2014 KNEE 55-60D plakalarla kombinasyonu, EN14404+A1(2010): Seviye 1. Tip 2 teknik standardının gerekliliklerine göre değerlendirilmiştir.

EN 14404+A1(2010): Diz üstü çalışma için diz koruması.
TİP 2
SEVİYE 1

2016/425 sayılı Yönetmeliğe göre AB tip incelemesi Yürüten: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Fransa
AB Uygunluk Beyanı web sitesinde mevcuttur:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

KONUMLANDIRMA - AYARLAMA

Dizlik için tasarlanan cep diz hizasındadır. Cep, bir cırt cırt bant dokunuşuyla alttan açılır. Plakaları düz tarafı dışa bakacak ve oluklu tarafı dizlere bakacak şekilde diz cebine yerleştirin (aşağıdaki şemaya bakın). Her morfolojiye uyum sağlamak için dizlik cebindeki çift kendinden kavramalı bantlar sayesinde plakanın konumunu ayarlamak mümkündür.

BOYUTLAR

Bu giysinin 42' den 62'ye kadar çeşitli bedenleri mevcuttur. Karşıdaki tablo, kullanıcının ölçülerine (cm olarak) göre uygun giysi bedenini seçmenize olanak tanır. 160 ila 200 cm arası boyları kapsayan pantolonlar.

BAKIM - DEPOLAMA

Giysiyi yıkamadan önce diz ceplerindeki plakaları çıkarın. Giysi, ısıdan uzak, oda sıcaklığında kuru bir yerde saklanmalıdır. Ürün, bakım, kullanım ve saklama koşullarına bağlı olarak sınırlı bir ömre sahiptir. Temizleme döngüsü sayısı, ürünün ömrü ile ilgili tek faktör değildir. Kirlenme, kurcalama veya yanlış kullanım, korumanın performansını tehlikeli bir şekilde azaltır. Koruyucu giysiler, hasar veya aşınma açısından düzenli olarak kontrol edilmelidir. Plakaların ve/veya pantolonların aşınması durumunda dizlerin koruması azalabilir: köpüğü bozan herhangi bir koruma etkisiz kabul edilecek ve değiştirilmesi gerekecektir. Yırtık bir ürün tamir edilemez, kullanımdan kaldırılmalıdır (delik, yırtık vs. olmamalıdır). Kullanmadan önce giysinin durumu kontrol edilmelidir. Kirlenmiş, yırtılmış veya diz cepleri düzleştirilmiş veya bozulmuş ya da aksesuarları artık çalışmayan giysileri atın. «2014 GENOUILLERES 55-60D» plakaları için talimatlara bakılması tavsiye edilir. Önceki talimatlara aykırı herhangi bir kullanım, KKD'nin koruma seviyesini önemli ölçüde azaltacaktır.

EMNIYET

Giysi, öngörülebilir kullanım koşullarında kullanıcının hijyeni veya sağlığı üzerinde zararlı etkileri olduğu bilinen veya şüphelenilen seviyelerde maddeler içermez.

BİLEŞİM

KUMAŞ 1: 52% Poliamid 39% Polyester 9% Elastan. KUMAŞ 2 Oxford 600D : PU kaplamalı %100 Polyester. KUMAŞ 3 Cordura® 500D : Poliüretan kaplamalı %100 Poliamid.

BS

PODRUČJE UPOTREBE - OGRANIČENJA UPOTREBE

Ovaj odjevni predmet je par pantalona za zaštitu koljena radnika u kombinaciji sa našim pločama za koljena "2014 KNEE 55-60D", u klečećem položaju, na tlu. Povezivanje ovih pantalona sa ovim pločama je pogodno za rad na ravnom terenu i ima otpornost na prodiranje pod silom od najmanje 100 N. (nivo 1, nivoi u rasponu od 0 do 2, 2 je najveća >250N) klečeći položaj nije prirodan položaj. Bez zaštite za koljena, radnici mogu doživjeti nelagodu i trenutne ozljede od tvrdih površina, sitnog kamenja i sličnih predmeta koji se naslanjaju na podlogu.Međutim, nikakva zaštita za koljena ne može garantirati da radnici neće doživjeti medicinske komplikacije ako moraju klečati duže vrijeme . Nijedna zaštita ne može pružiti potpunu zaštitu od povreda. Medicinski i sportski teren je isključen. Zaštita nije zagarantovana ako se pantalone kombinuju sa drugim pločama za kolena. Ovaj odjevni predmet nije prikladan za teške uslove (veoma neravno tlo: kamenolomi, radovi, javno...). Svaka promjena uslova okoline, na primjer temperature, može uzrokovati značajno smanjenje učinka zaštite.

PERFORMANSE

Kombinacija ovih pantalona sa 2014 KNEE 55-60D pločama je procenjena u skladu sa zahtevima tehničkog standarda EN14404+A1(2010): Nivo 1. Tip 2.

EN 14404+A1(2010): Zaštita koljena za rad na klečenju.
TIP 2
NIVO 1

EU ispitivanje tipa prema Uredbi 2016/425 Izvršio: IFTH (n°0072). Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, Francuska
EU Izjava o usklađenosti dostupna je na web stranici:
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

POZICIONIRANJE - PODEŠAVANJE

Džep namenjen za prihvat jastučića za kolena nalazi se u nivou kolena. Džep se otvara sa donje strane dodirom trake na kukice. Umetnite pločice u džep za koljena, glatkom stranom okrenutom prema van i užlijebljenom stranom prema kolenima (pogledajte dijagram ispod). Kako bi se prilagodili svakoj morfologiji, moguće je podesiti pozicioniranje ploče zahvaljujući dvostrukim samohvatajućim trakama na džepu za koljena.

VELIČINE

Ovaj odjevni predmet je dostupan u nekoliko veličina od 42 do 62. Tablica na suprotnoj strani vam omogućava da odaberete odgovarajuću veličinu odjevnog predmeta prema mjerama korisnika (u cm). Hlače koje pokrivaju rast od 160 do 200 cm.

ODRŽAVANJE - SKLADIŠTENJE

Skinite pločice iz džepova na kolenima prije pranja odjevnog predmeta. Odjevni predmet treba čuvati na suvom mjestu na sobnoj temperaturi, dalje od topline. Proizvod ima ograničen vijek trajanja koji ovisi o njegovom održavanju, korištenju i uvjetima skladištenja. Broj ciklusa čišćenja nije jedini faktor koji se odnosi na vijek trajanja proizvoda. Kontaminacija, neovlaštena upotreba ili zloupotreba opasno bi umanjili učinak zaštite. Zaštitnu odjeću treba redovno provjeravati da li je oštećena ili istrošena. Zaštita koljena može se smanjiti u slučaju habanja ploča i/ili pantalona: svaka zaštita koja predstavlja degradaciju pjene smatrat će se neučinkovitom i morat će se promijeniti. Pocepan proizvod se ne može popraviti, mora se izbaciti iz upotrebe (bez rupa, podera, itd.). Prije upotrebe treba provjeriti stanje odjevnog predmeta. Odbacite odjevni predmet koji je kontaminiran, pocijepan ili čiji su džepovi na kolenima zaglađeni ili degradirani, ili čiji dodaci više ne funkcioniraju. Preporučljivo je pogledati upute za ploče «2014 GENOUILLERES 55-60D». Svaka upotreba suprotna prethodnim uputstvima značajno bi smanjila nivo zaštite LZO.

SIGURNOST

Odjeća ne sadrži supstance u takvim količinama za koje se zna ili sumnja da imaju štetne efekte na higijenu ili zdravlje korisnika pod predvidivim uslovima upotrebe.

SASTAV

TKANINA 1 : 52% Poliamid 39% Poliester 9% Elastan. TKANINA 2 Oxford 600D : 100% Poliester. TKANINA 3 Cordura® 500D : 100% Poliamid sa poliuretanskim premazom.

JA

使用対象と使用上の制限

この衣類は、当社の2014 KNEE 55-60D膝プレートと組み合わせることで、地面に膝をついた姿勢で作業者の膝を保護するパンツです。パンツとプレートを併用することによって、平らな床上で行う作業時に対応し、100ニュートン以下の圧力に対する耐性を有します（0～2の等級における1レベル、2が最も高く> 250Nの耐性を有します）。床に跪いた姿勢は自然な体勢ではありません。膝のサポートなしでは快適ではない状態で従事することになり、硬質な表面や、小石などの表面上に見られる異物によるけがを負うおそれが考えられます。さらにたとえ膝のサポートをつけていたとしても、長期間にわたって跪いた姿勢を強いられる作業者は、健康上の問題を患うおそれを有しています。いかなる膝サポートアイテムを使用したとしても完全に怪我などのリスクから免れることはできません。ここでは、医療とスポーツにかかわる分野は考慮されていません。当社のパンツが指定外の膝用プレートと併用された場合、そのサポート機能は保証されません。この衣服は非常に不規則な表面上や石切り場、公共工事といった複雑な作業条件には適しません。温度などの環境条件が変化すると、保護性能が大幅に低下する可能性があります。

製品の性能

これらのパンツと 2014 KNEE 55-60D プレートの組み合わせは、技術規格 EN14404+A1(2010): レベル 1. タイプ 2 の要件に従って評価されています。

EN 14404+A1(2010): ひざまずいて作業するための膝保護具。
タイプ 2
レベル 1

規則 2016/425 に基づく EU 型式検査: IFTH (n° 0072) によって実施されます。Avenue Guy de Collongue 69134 ECULLY cedex, フランス
EU 適合宣言は、次の Web サイトで入手できます。
https://www.france-textile.com/produit/pantalon-de-travail-leonard-xpr1241.html

配置と調整

膝位置に、膝用サポートを設置するためのポケットがついています。このポケットは、マジックテープのついた下部から開閉できます。膝ポケット内にプレートを設置します。この際にプレートのなめらかな表面を外側に、溝のある面を内側の膝に向けて設置してください（下図参照）。膝ポケットに付いているダブルマジックテープを使用し、各人の体形に合わせてサポートの配置を調整することができます。

サイズ

この衣服は、28 ～ 48 サイズを取り揃えています。表を参照にして、着用者の体型に合ったサイズをお選びいただけます（単位：cm）。身長160cmから200cmまでカバーするパンツです。

メンテナンス-ストレージ

パンツを洗濯する際には、あらかじめ膝サポートを取り外してください。パンツを保管する際には、熱さや熱源を避けた室温下で乾燥した場所に保管してください。製品には寿命があります。寿命は、製品のメンテナンスや使用、保管の状態に左右されます。製品の寿命は、洗濯回数のみに起因するものではありません。製品の汚染や変質、誤った使用によって、サポート機能が著しく低下するおそれがあります。サポート機能を有した衣服は、定期的に点検して破損や摩耗が見られないか確認しなければなりません。膝用サポートは、プレートないしはパンツに摩耗が見られる際に効果が低減するおそれがあります。したがって詰め物に劣化が見られた際には、サポート効果がなくなったものとみなし、新しいものと交換されなければなりません。穴や破れの見られる製品は修繕できません。使用を停止してください。使用時には、必ずあらかじめ衣服の状態を点検するようにしてください。汚染されたり、破れたり、ポケットに摩耗や劣化が観察された場合、あるいはアクセサリーが正常に機能しなくなった場合には製品を廃棄してください。プレート「2014 GENOUILLERES 55-60D」の説明書を参考にすることが推奨されています。上記の内容を遵守しない使用は、とりわけPPEの防護レベルを著しく低下させます。

製品の無害性

通常の使用において、衣服には使用者の健康や衛生を面を阻害する、もしくは害するおそれのある水準の物質は使用されていません。

構成

生地 1: 52% ポリアミド 39% ポリエステル 9% エラスタン。生地 2 オックスフォード 600D: ポリウレタン コーティングを施したポリエステル 100%。ファブリック 3 Cordura® 500D: 100% ポリアミド、ポリウレタン コーティング。